PUBLISHED AND DISTRIBUTED UNDER PERMIT (NO. 556) AUTHORIZED BY THE ACT OF OCTOBER 6, 1917, ON FILE AT THE POST OFFICE OF NEW YORK, N. Y. By Order of the President, A. B. Burleson, P. M. Gen.

Največji slovenski dnevnik v Združenih državah.
Velja za celo leto..... $5.00
Za pol leta..... 3.00
Za New York celo leto.... 6.00
Za inozemstvo celo leto... 7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The Largest Slovenian Daily in the United States.
Issued every day except Sundays and legal Holidays.
75,000 Readers

TELEFON: 2876 CORTLANDT — Entered as Second Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879. — TELEFON: 4687 CORTLANDT

NO. 36. — ŠTEV. 36. — NEW YORK, THURSDAY, FEBRUARY 12, 1920. — ČETRTEK, 12. FEBRUARJA, 1920. — VOLUME XXVIII. — LETNIK XXVIII.

CLEMENCEAU BAJE NI NI ČESAR VEDEL O WILSONOVIH ŠTIRINAJSTIH TOČKAH

DNE 3. NOVEMBRA 1918 SE JE VRŠILA IZVANREDNO VAŽNA SEJA V PISARNI ŠTEFANA PICHONA. — ODKRITJA "ECHO DE PARIS". — CLEMENCEAU JE ZAČEL ŽE PRI PRVI TOČKI ODLOČNO NASPROTOVATI. — "TO NE GRE, NA CESTI SE NE BOMO POGAJALI".

Pariz, Francija, 11. februarja. — Danes je ugledni list "Echo de Paris" objavil znamenilni članek, v katerem je pojasnjeno zakaj in kako so zavezniki sprejeli štirinajst Wilsonovih točk za podlago mirovnih pogajanj.

Dne 3. novembra 1918 se je vršila izvanredno važna seja v pisarni Štefana Pichona, francoskega zunanjega ministra. V prejšnih sejah so bili že določeni pogoji v slučaju sklenitve premirja, in zavezniki so se ob tej priliki sestali, da pridejo do končnega sklepa.

Angleški ministrski predsednik Lloyd George se je obrnil k ameriškemu delegatu Housu rekoč: — Če smo natančno poučeni o namenih predsednika Wilsona, se namerava Amerika zaeno z zavezniki tako pogajati z Nemčijo, kot je predsednik izjavil v svojem govoru dne 8. februarja. Z eno besedo, mi se moramo strinjati z njegovimi štirinajstimi točkami.

Ko je polkovnik House prikimal se je oglasil Clemenceau:

— Štirinajst točk? Jaz jih nisem nikdar čital. Kako se pa glasijo? —

Ko je prečital polkovnik House prvo točko (javne pogodbe in javna pogajanja) do konca, je vzkliknil Clemenceau:

— To ne gre. Na cesti vendar ne bomo mešetarili.

Angleški zunanji minister Balfour mu je zatem pojasnil, da gre v tem slučaju le za objavo dosženih uspehov, ne pa za potek pogajanj.

Clemenceau je bil zadovoljen ter je odvrnil:

— Potemtakem sem zadovoljen.

Ob drugi točki glede prostosti morja se je izpodtikal Lloyd George. Točke glede odprave gospodarskih zaprek, so bile kmalo rešene. Dolgo časa so razpravljali o sedmi, osmi in enajsti točki, katere se pečajo z Belgijo, Rumunsko, Srbijo in Črnogoro.

Ko je bilo prečitanih vseh štirinajst točk, je vprašal Clemenceau polkovnika Housa:

— In če zavrženo teh štirinajst točk, kaj bi se zgodilo?

— Predsednik bi smatral, da je vsa razprava glede premirja končana z zavezniki.

— Ali bi bila tudi končana pogajanja z Nemčijo, ki so se začela meseca oktobra? — je vpraševal Clemenceau dalje.

Glede te stvari vam pa ne morem podati jasnega odgovora.

Takoj zatem je pa izjavil Clemenceau, da se strinja s 14. točkami. Ministrski predsednik Lloyd George je rekel: — Pridržujemo si pa pravico formulirati svoje pomisleke glede prostosti morja in vojne odškodnine.

MIN. PREDSEDNIK NITTI POZIVA ITALJANSKI NAROD NA NA DELO IN VARČEVANJE

NITTI NE PRIČAKUJE NOBENE NADALJNE FINANČNE POMOČI IZ AMERIKE TER PRAVI, DA JE ITALIJA NAVEZANA SAMA NASE. — AMERIKA SE NOČE NIČ VEČ VMEŠAVATI V EVROPSKE ZADEVE.

Rim, Italija, 11. februarja. — Ministrski predsednik Nitti je tekom svojega govora v senatu, pred odpotovanjem v Pariz, objavil, da je prepričan, da ne more Evropa pričakovati nobene nadaljne finančne pomoči iz Amerike. Vsled tega se mora Italija pripraviti na to, da bo stala skoro popolnoma osamljena.

Ministrski predsednik je izjavil, da ni bilo življenje dežele prekinjeno vsled zadnjih stavk in da se ni poročalo o nikakih resnih dogodkih. Cilj vlade, — je nadaljeval, — je dvigniti deželo s pomočjo miroljubnega dela ter pokazati vse velike reforme, potom katerih se upa pridobiti mase za državo.

Z ozirom na splošni evropski položaj je rekel Nitti:

— Moj utis je, da je vsak narod zaposlen s tekmo na življenje in smrt. Italija mora zasledovati politiko omejitev.

Pri objavi, da bodo uveljavljene drastične odredbe za omejitev konsumpcije je rekel ministrski predsednik, da se ekonomske težkoče večajo mesto da bi se manjšale. Položaj je postal še veliko resnejši, ker sta ameriški zakladničar in ameriška vlada v splošnem izjavila, da se bodo Združene države popolnoma potegnile iz evropskih zadev.

— Nahajamo se v položaju, vspričo katerega se človek strese, — je nadaljeval. — Premog, ki je stal pred vojno 30 lir tona, stane sedaj več kot 600 lir. Funt premoga je sedaj več vreden kot pa je znašala predvojna cena enega funta riža. Italija bo odvisna skoro izključno od svojih lastnih virov, kajti od preteklega septembra naprej so ji odklonile naaljne kredite ne le inozemske vlade, temveč tudi inozemske banke, kajti narod v inozemstvu ni bil prepričan, da zasleduje Italija politiko omejitve. Probleme Italije, tako ekonomske kot socijalne, je mogoče rešiti le s pomočjo trdega dela ter podreditve pod disciplino. (Kaka je disciplina v Italiji nam priča prismojeni D'Annanzio in italjanska vlada sama, ki si ne upa nicesar storiti proti temu prismojenemu).

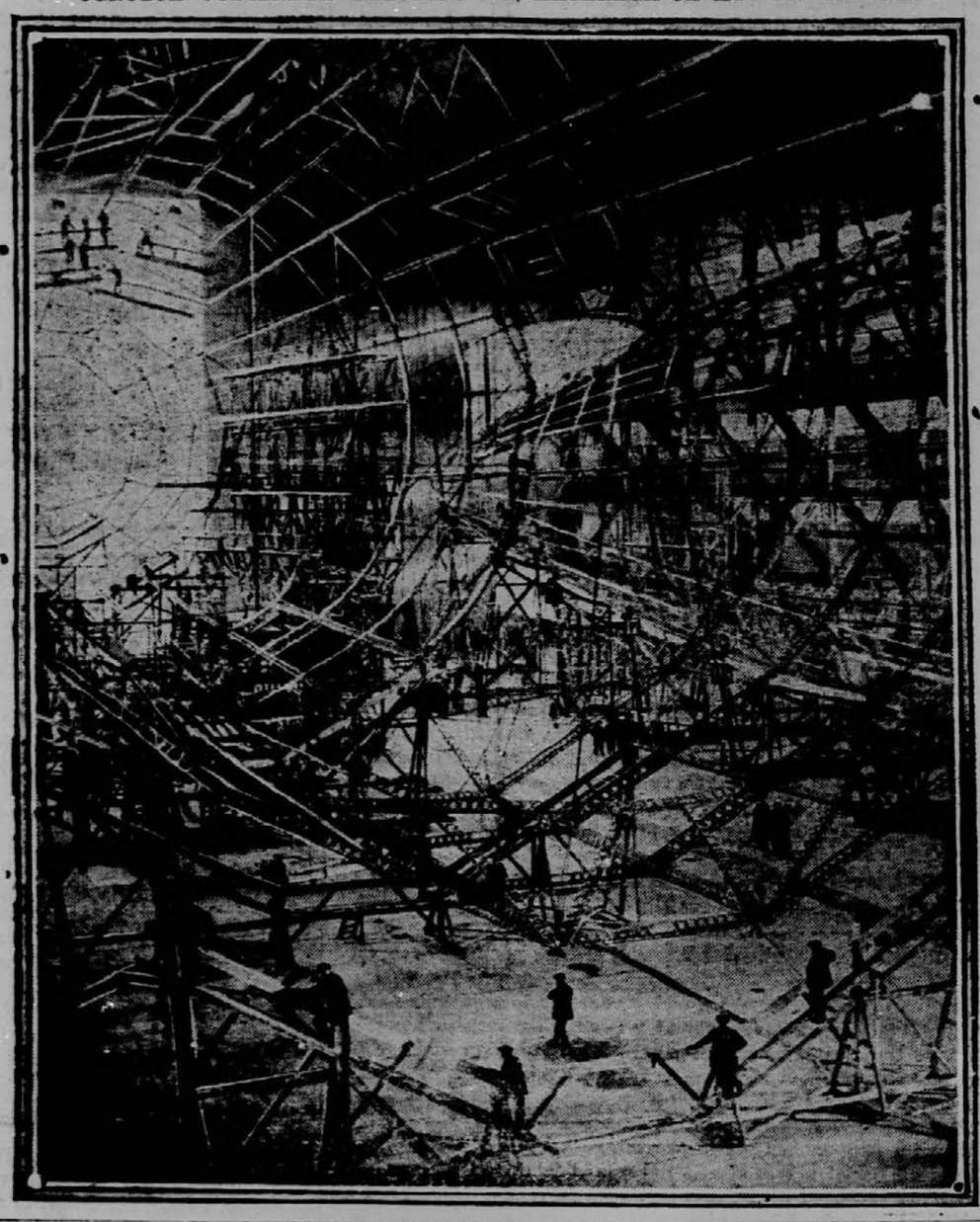
— Varčevati moramo kot nam je le mogoče. Posojilo nam bo dalo nekako dvajset tisoč miljonov, s katerimi bomo v stanu skrčiti cirkulacijo papirnatega denarja ter pokazati ljudem v inozemstvu, da smo pripravljeni vrniti svoje dolgove.

FRANCIJA BO DRŽALA DALJ ČASA PORENSKO.

Pariz, Francija, 11. februarja. Ministr. predsednik Millerand je poslal Nemčiji obvestilo, da bo preložen datum, od katerega naprej se bo štelo dobo okupacije Porenske od strani Francije.

Ministrski predsednik je izjavil, da je bila francoska vlada prisiljena storiti ta korak, ker ni Nemčija izvedla gotovih klavzul mirovne pogodbe.

OGRODJE VODILNEGA BALONA R—38, KATEREGA JE KUPILA AMERIKA.



MIROVNA POGODBA BO KMALU ODOBRENA

Celo skrajni nasprotniki mirovne pogodbe priznavajo sedaj, da bo mirovna pogodba odobrena.

Washington, D. C., 11. febr. — Sedaj, ko je mirovna pogodba zopet v senatu, ko je predsednik v tesnem stiku s položajem ter je senator Lodge bolj spravljivega razpoloženja, je danes splošno prevladovalo upanje, da bo mirovna pogodba skoro odobrena.

Kot stoji stvar sedaj je vrjetno, da bo prihodnji mesec videl konec boja in celo skrajni nasprotniki mirovne pogodbe so pričeli študirati, če bi ne bil najboljši kompromis v tej kočljivi zadevi.

Prijatelji pogodbe napovedujejo, da bo 76 senatorjev glasovalo za odobrenje pogodbe z Nemčijo.

To je velika izprememba izza časa, ko se je glasovalo glede mirovna pogodba, ko so bili nespravljivi vsi iz sebe od veselja ter trdili, da imajo na razpolago 38 glasov za zavrnitev pogodbe v slučaju, da bi še uveljavilo kake izpremembe v reservacijah senatorja Lodge-a.

Informacije, ki prihajajo v Belo hišo, da se razkol med republikanci vedno bolj širi in da nimajo nepravljivi nobenega upliva več na republikanske voditelje, ki hočejo spraviti mirovno pogodbo s poti ter se lotiti take zakonodaje, ki jim bo koristila pri bodoči kampanji. Veliko grmenja je pričakovati od senatorjev Johnsona, Boraha, Norrisa in drugih nespravljivih pri končnem naporu, da ustrahujejo senatorja Lodge-a ter ga odvrnejo od dogovora, proti kateremu se nagiba. Njih kričanje ga je prestrašilo v zadevi kompromisa glede člena X., ko se je ravno hotel udati, a ko bo drugič dospel do kritične točke, se najbrž ne bo več udal.

Lodge se nahaja v resnici med dvema ognjema. Iz ducata držav so prišli znaki nestrpnosti in okorčenju nad nespravljimi. Senator Lodge si mora ali nakopati sovraštvo onih v svoji stranki, ki imajo v rokah stroj stranke, — ali pa sovraštvo Johnsonov in Borahov, s katerimi živi le v oboroženem premirju. Politiki na drugi strani zbornice so prepričani, da si bo izbral lažjo pot.

Predsednik Wilson sam pa spoznava, da bo treba dosti dati in vzeti, predno bo prišla pogodba skozi. On sicer ne bo dobil ravno to, kar hoče, a je voljan požrteti slabo radi dobrega ter pustiti senatu, da prevzame odgovornost za to, če bodo posledice slabe.

KAJ BO V SOBOTO, DNE 14. FEBRUARJA.

Newyorško pevsko društvo 'Slavec' bo počastilo predpustni čas s svojo veliko maškerado, ki se bo vršila v dvorani 193 Knickerbocker Ave., Brooklyn, To bo najboljša slovenska predustna zabava v New Yorku. Boljša bo kot je bila lanska in "Slavec" dvomi, če bo mogel prihodnje leto spraviti kaj boljšega skupaj. Petje, ples, za želodec hrana v zgoščeni in tekoči obliki in polno mask. Kdor se hoče res prisrčno in neprisiljeno zabavati,, naj pride. Ne bo mu žal!

KALININ JE UMRL.

Iz Moskve poročajo, da je umrl F. J. Kalinin, eden najbolj odličnih organizatorjev sovjetske vlade ter minister za vzgojo.

VISKONT ASTOR V LORDSKI ZBORNICI.

London, Anglija, 11. februarja. Danes je zasedel svoje mesto v lordski zbornici Viskont Astor.

ASQUITH PROTI NACIJONALIZACIJI

Asquith nasprotuje vsaki nacijonalizaciji in delavstvo je skrajno ogorčeno nanj.

London, Anglija, 11. februarja. Prejšni ministrski predsednik Asquith, ki je liberalni kandidat za poslansko zbornico pri Paisley volitvah, je govoril včeraj na petih zborovanjih. Velika rešitev zadreg, katero vidi delo v nacijonalizaciji, bi prinesla večje težkoče kot pa jih mogla odpraviti. Če bi se postavilo državo za splošnega gospodarja, bi pomenilo to tudi določenje rent in postalo bi politično vprašanje, ki bi imelo za posledico demoralizacijo javnega življenja.

Stališče dela proti Asquithu postaja vsaki dan bolj ostro in napeto. Philip Snowden, socijalist, ki je bil poražen pri zadnjih volitvah, je danes osmešil idejo, da naj napravi Asquith svoj politični rekord za program boja, ko je bila vendar krivda Asquithove vlade, da je bila omenjena dežela z velikanskim dolgom, ki je uničil industrije ter skoro dovedel do finančnega poloma.

Voditelji Narodne stranke so pisali Mr. Asquihu ter ga prosili, naj pojasni svoje stališče glede predlogov, potom katerih naj bi se odpravilo navado nakupa častnih naslovov potom denarnih prispevkov v strankarsko blagajno.

TURKI NAVDUŠENO POZDRAVLJAJO CLEMENCEAU-A.

Aleksandrija, Egipt, 9. febr. — Ko se je včeraj izkrcal tukaj bivši francoski ministrski predsednik Clemenceau, ga je prebivalstvo zelo navdušeno sprejelo.

Izkazane so mu bile vse vojaške časti.

MONROE DOKTRINA NE POTREBUJE REVIZIJE. V MIROVNI POGODBI JE BILA PRIZNANA.

DRŽAVNI DEPARTMENT JE IZJAVIL, DA POMENI MONROE DOKTRINA TO, KAR JE VEDNO POMENILA. — NALOGA AMERIKE JE STOPATI PO POTI PRAVICE IN MIRU. — IZJAVA DRŽAVNEGA TAJNIKA LANSINGA.

Washington, D. C., 11. februrja. — Končni boj za ratifikacijo mirovne pogodbe se je pričel včeraj, ko je bil vrnjen senatu dokument obenem z amendmenti Lodge-a. Čeprav se domneva tukaj, da bo mirovna pogodba odobrena v teku naslednjih dveh tednov, se vendar spoznava, da je pričakovati ostrega boja in da bo tudi treba nekaj izprememb v sedanjih načrtih.

Dočim izjavlja senator Lodge, da je ostal trden glede svojih amendmentov, prevladuje splošno upanje, ki skoro meji na trdno vero, da bosta obe stranki popustili do gotovega obsega in da se bo nekoliko izpremenilo reservacije kot jih zahteva sedaj republikanski voditelj.

Med milimi reservacijami sta senatorja Lenroot in Kellogg na delu z nadomestilnimi reservacijami, o katerih sta prepričana, da bodo odgovarjale zadostni večini senatorjev, nakar se bo celo postopanje končalo z ratifikacijo. Cilj njih dela je izpremeniti reservacije senatorja Lodge-a glede vprašanja pluralnega glasovanja te Monroe doktrine.

Ko bo to storjeno, bo nudil Mr. Lodge modifikacije k nekaterim reservacijam. Hitchcock bo odgovarjal s kompromisnimi predlogi.

Reservacija k členu X. bo objavljala, da Združene države ne bodo obvezane dati na razpolago armado, mornarico ali finance ali da bi uporabljali ekonomski bojkot. Lenrootova reservacija bo stavljala la pogoj, da Anglija ne dovoli svojim kolonijam glasovanja v zadevah, v kateri so interesirane Združene države ali pa naj se dovoli Združenim državam šest glasov.

— Seja je bila zame povsem zadovoljiva, — je rekeli senator Hitchock. — Pogodba je bila oživljena, čeprav se je glasilo, da je mrtva. Razprava in njene posledice so pokazale, da je razpoloženje senata v prilog ratifakaciji.

— Če mi bo senat sledil bo pogodba odobrena, — je izjavil senator Lodge. — Storil je danes, kar sem hotel, da stori.

Washington, D. C., 11. februarja. — V državnem departmentu se je oficijelno objavilo, da ni treba nobene izpremembe ali nove razlage Monroe doktrine in to raditega, ker je bila Monroe doktrina v mirovni pogodbi izrecno priznana.

To ugotovilo je bilo objavljeno v zvezi s prošnjo republike San Salvador, naj se poda definicijo te doktrine.

Oficijelno se je izjavilo, da je še vedno veljavna definicija, katero je podal državni tajnik Lansing pred Pan-ameriškim znanstvenim kongresom dne 7. decembra 1915. Takrat je rekel Lansing:

— Moči te dežele se ne bo nikdar porabilo v duhu pohlepnosti, da se iztrga kaki sosednji državi njeno ozemlje ali njena posestva. Ambicija te republike je, ne ležati na poti zavojevanja, temveč na poti pravice in miru.

— Če bi bila suverenost kake posestrimske republike ogrožena z onstran morja, bi moč Združenih držav ter upam ter sem prepričan tudi združena moč ameriških republik, predstavljala jez, ki bo zavaroval neodvisnost in integriteto sosedov pred krivično invazijo ali krivičnim napadom.

RIMSKI KARDINALI HOČEJO VEČ PLAČE.

Rim, Italija, 11. februarja. — Tudi rimskih kardinalov se je prijela po celem svetu razširjena bolezen, da namreč zahtevajo višje plače "in boljše pogoje". Kot poroča Giornale d'Italia so v Rimu živeči kardinali naprosili papeža, naj zviša njih plače, ker baje ne morejo izhajati s svojimi dosedanjimi dohodki radi velike draginje in visokih življenskih stroškov v splošnem.

Z izjemo papeževega državnega tajnika, kancelarja cerkev in velikega duhovnika sv. Petra dobivajo kardinali le to, kar imenujejo "kardinalovo skledo", ki znaša 21,500 lir na leto z dodatnimi dvatisoč lirami za privatne izdatke. Če vzamemo vpoštev sedanjo vrednost lire, znaša to $1175 vsako leto ali dosti manj kot dobivajo marsikateri katoliški fajmostri v Ameriki.

V poročilu se ne omenja, če bodo kardinali zaštrajkali, če papež ne bo ugodil njih željam in prošnjam. Menda pa ne bo prišlo tako daleč, kajti papeževe blagajne so dobro naložene.

DENARNE POŠILJATVE V ISTRO, NA GORIŠKO IN NOTRANJSKO.

Izvršujemo denarna izplačila popolnoma zanesljivo in sedanjim razmeram primerno tudi hitro po celi Istri, na Goriškem in tudi na Notranjskem po ozemlju ki je zasedeno po italjanski armadi.

Jamčimo ali garantijmamo za vsako pošiljatev, toda za kake mogoče zamude v izplačilu ne moremo prevzeti nikake obveznosti.

100 lir .... $ 7.00
300 lir $19.50
500 lir $31.25
1000 lir $62.50

Denar nam poslati je najbolje po Domestic Postal Money Order ali pa po New York Bank Draft.

TVRDKA FRANK SAKSER.

NOVA ZVEZA ZA IZ PLAČEVANJA DENARJA

Naše denarne pošiljatve razpošilja in izplačuje sedaj po celi Jugoslaviji "Kraljevi poštni čekovni urad" v Ljubljani; to je tak državni zavod, kakor je bila C. k. poštna hranilnica na Dunaju, katera je mnogo let pred svetovno vojno izplačevala naše denarne pošiljatve širom avstro-ogrske monarhije.

Jamčimo za vsako denarno pošiljatev, toda za kake mogoče zamude v izplačilu, ki bi se povzročile po drugih, brez naše krivde, pa ne moremo prevzeti nikake obveznosti.

100 kron $1.25	500 kron .... $ 6.00
200 kron $2.40	1,000 kron .... $ 11.20
300 kron $3.60	5,000 kron .... $ 56.00
400 kron $4.80	10,000 kron $111.00

Označene cene so veljavne do dne, ko se nadomestijo z drugimi.

Denar nam poslati je najbolje po Domestic Postal Money Order, ali pa po New York Bank Draft.

TVRDKA FRANK SAKSER.

"GLAS NARODA"
SLOVENIAN DAILY
Owned and Published by
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(a corporation)
FRANK SAKSER, President LOUIS BENEDIK, Treasurer
Place of Business of the Corporation and Addresses of Above Officers:
82 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"Glas Naroda" izhaja vsak dan izvzemši nedelj in praznikov.

Za celo leto velja list za Ameriko in Canado		Za štiri mesece	$3.50
	$5.00	Za četrt leta	$1.50
		Za New York City	$6.00
Za pol leta		Za inozemstvo	$7.00

GLAS NARODA
(Voice of the People)
Issued every day except Sundays and Holidays
Subscription yearly $6.00

Advertisement on agreement

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovoli pošiljati po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnika.

GLAS NARODA
82 Cortlandt Street, Borough fo Manhattan, New York, N.Y.
Telephone: Cortlandt 2876

Abraham Lincoln

Aktivno življenje Abrahama Lincolna je obsegalo osemindvajset let. Dne 15. aprila 1837 se je preselil v Springfield Ill., da prične tam z izvrševanjem odvetniške prakse.

Dne 15. aprila 1865 pa je bil zavratno umorjen v Washingtonu. Obseg časa, tekom katerega je bil najbolj odlična postava v narodu, je znašal manj kot deset let, in manj kot pet let je predstavljal moč naroda.

Lahko rečemo, da je bilo skoraj pol stoletja pripravljanja pred petomi leti službe in mučeništva.

Njegove priprave pa so bile najbolj enostavne in vsled tega tudi najbolj globoke.

Študiral je tri knjige in vse te tri knjige so bile knjige življenja.

Študiral je biblijo. Študiral je živo naravo ljudi krog sebe in študiral je postavo, v katero so hoteli modri možje spraviti pravico iz presenetljive mešanice brezsmisla in sebičnosti.

Iz vseh teh svojih študijev in na podlagi teh knjig je prišel do temeljnega prepričanja, namreč tega, da obstaja dolgo in najdaljše le pravična stvar, da služi najdalje pravično dejanje in da vodi najdalje pravična beseda.

Najti pravo stvar ter jo ob priliki izvršiti, v tem je obstajala cela politika Abrahama Lincolna.

Čeprav je v politiki sprejel ne ravno previsoke standarde svojih dni, jih sprejel v zmislu, da ni dobil poziva nasprotovati jim, ni vendar nikdar odrezal kakih ostrih robov. Posledica ali vsaj ena izmed posledic pa je bila, da so se politični standardi njegovega časa prilagodili njegovim.

Kako velik je bil Lincoln, tega ne bomo nikdar vedeli in tudi tega ne, kakšnega duha je bil in kaj je bilo mistično ozadje njegove narave.

Nikdar ni storil ali rekel kaj senzacijonalnega. Njegove največje besede so bile izgovorjene, ko ni bilo nikake galerije.

Ljudje so poznali, da je bil velik mož šele dolgo potem, ko je umrl, in šele dolgo zatem so tudi našli, da je izrekel veliko stvar, potem, ko so že skoraj pozabili, kaj je pravzaprav rekel.

Večini potez njegove politike so nasprotovali in njegove politike niso odobravali, dokler ni ta politika že dolgo bila uveljavljena ter je postala jasna vsem njena modrost.

Po njegovi smrti je ležal njegov duh kot pomirjoča roka na narodu, in potem ko je izginila njegova lastna generacija, so priče le naslednje generacije s svojimi spominskimi deli. Nikakih bučnih priredi tev in kampanj ni bilo treba, da se vtisne spomin nanj v dušo naroda.

Prišla je velika vojna ter potisnila številna velika imena v ozadje pozabljenja. Številni odlični mrtvi so spadali tudi med žrtve te vojna, kajti njih značaj in modrost nista mogla prenesti preiskušenj tega časa sodbe. Lincoln pa ga je preživel.

Njegove besede so danes prav tako resnične kot so bile pred letom 1914. Služba, ki jo je nudil svojemu narodu, ni še dovršena. Med vsemi velikimi Amerikanci ni on le edini nesmrtnik, temveč tudi najbolj aktivni duševni upliv med vsemi.

Tritisoč je Filipinskih otokov, in Butler pravi, naj se enega teh otokov izbere za boljševiško kolonijo. Podnebje je milo, zemlja rodovitna, in tam bode rdeči kolonisti lahko drug nad drugim preiskusili svoje teorije.

* * *

Na celem svetu je trinajst miljonov Židov, in v Palestini je prostora za dvajset miljonov ljudi — pravi Max Nordau.

Nikomur ne bo žal, če se bodo vsi ti židje izselili v Palestino ter oprostili svet velike kuge.

* * *

Lincoln je bil prijatelj. Prijatelj človeku, ki je najbolj potreboval prijatelja — — sužnju.

* * *

Lincoln je imel veliko služb in malo plačo. Bil je prodajalec v trgovini, delal je na ladji, bil je krošnjar, začel je študirati, postal je advokat, lotil se je politike ter je dosegel svoj višek, ko je bil izvoljen predsednikom Združenih držav.

* * *

Lincoln je pridobil srce in misli naroda. Pridobil si je veliko prijateljev in veliko sovražnikov kot je to navada pri velikih možeh. —

* * *

Lincoln je vodilna luč vsem onim, ki skušajo premagati ovire ter priti za uspehom. Vsak, kdor gre za to lučjo, bo uspel.

* * *

Lincoln je jasen vzgled, kaj lahko stori mož, samo če hoče storiti.

* * *

Lincoln je najboljše kazalo ameriškega srca, ameriškega prijateljstva in ameriškega naroda.

* * *

Poznati Lincolna se pravi: poznati pravo Ameriko.

SAMO RECITE — JAZ HOČEM,
BOLGARSKI KRVNI ČAJ
Potem boste pravo zdravilo za celo družino, da se borite proti prehladom, influenci in pljučnici, da si obranite čisto kri, da si osladite želodec ter spravite v red jetra in ledice. Samo vprašajte lekarnarja še danes za Bolgarski Krvni Čaj in stopite na pot, ki vodi proti zdravju. Če je brez njega, ga morate imeti takoj. Hitra pošiljatev se bo izvršila, zavarovano, postalna plačana. Pošljite $1.25 za eno veliko družinsko škatljo ali $3.15 za tri škatlje ali $5.25 za 6 škatelj. — Marvel Products Co., 9 Marvel Bldg., Pittsburgh, Pa.

Ideje Benjamina Franklina o prohibiciji

Sedaj, ko je prohibicija uveljavljena ter nalete celo oni, ki so dobro informirani, na težkoče, ko iščejo oaze, bi človek domneval, da bo zelo redka stvar videti na cesti pijane ljudi. Prohibicija pa bo prav tako malo iztrebila pijanost kot morejo postave proti umoru iztrebiti dejanske umore. Od časa do časa bo še vedno videti človeka, ki bo jadral po cesti kot jadernica v razburkanem morju in vprašanje: — Kje ga je dobil? — si bo stavil vsak človek, ki bo tako zavidal kot obsojal dotičnega.

Misli vpraševalca ga bodo gotovo povedle v kako klet. Vsakdo bo vsled tega rekel ko ko bo videl pijančka: — Ta dečko je bil v kleti, — ter domnevai, da je na ta način skoval novo frazo, da opiše z njo stanje pijanosti.

To pa nikakor ne bo res, kajti fraza "bil je v kleti" je bila običajna za označenje pijanosti še pred več kot dvesto leti, v času, ko je bil Benjamin Franklin še deček.

Leta 1722, ko je bil Franklin star šele 10 let, je napisal članek za list svojega brata, New England Courant v katerem je opisal različne izraze, katere rabi narod, da se z njimi opiše pijanost. Franklin je pisal pod imenom Mrs. Dogood, ki naj bi bila neke vrste moralistka.

Glede navade gospodov onega časa, ki so bili le preveč udani veseljem čaše, je pisal Franklin naslednje:

— Prav kot so različni učinki pijače, tako so tudi različni značaji piveev. O sramu, katerega čutijo pijanci sami, nam priča dejstvo, da so si izmislili neštevilne fraze in besede, da prikrijejo z njimi svojo grdo navado, čeprav so dotične besede sameposebi prav nedolžne in neškodljive. Prav malokedaj so ti gospodje pijani, a zelo pogosto nadelani. So v kleti, so veseli, dobre volje, korajžni, vidiji dve luni ali po solnce, so premrazeni mrzlični in tako dalje.

— Skoro vsaki dan proizvede nekaj novih takih besed ali fraz, a izbral sem par teh, da bi trezen in zmeren človek, ki bi se kedaj slučajno nadelal, ne prišel v sloves, da je bil pijan, ko bi prišel njegov greh na dan.

Franklin, ki je bil zmeren v vseh stvareh, prav posebno pa v izdajanju denarja, ni nikdar izgubil prilike, kadar je šlo za to, da ožigosa one, ki so imeli gotovo slabost za sok prepovedanega sadeža. Leta 1733, ko je izdajal Pennsylvania Gazette, je spisal satiričen članek glede nezmernosti ter dodal besedi "pijan" seznam dvesto sličnih izrazov, ki so bili takrat v splošni rabi v deželi. Večina teh izrazov se tiče dvojnega vida, izgube pregibalne sile, dobrega in slabega razpoloženja, preveč razgretih možganov, poveličanega samoljubja ter izgube denarja. V svojem listu je tudi objavil pesmico, v kateri udriha po pijancih ter prosi Boga, naj se usmili teh revežev.

Preeej konkurence je moralo biti leta 1722, kajti v svojem koledarju svetuje Franklin mladim ljudem, ki hočejo uspeti v trgovini, nasleduje:

— Pijte vodo, spravite denar v svoj žep ter pustite pijačo v posodi. —

Franklin je bil velik občudovalec vode, ne le v plavalne svrhe, — kajti bil je baje najboljši plavač v prvotnih trinajstih kolonijah, — temveč tudi v pitne svrhe. Njegova strast za čisto vodo je bila taka, da so ga njegovi so-stavci v Londonu imenovali "the water American".

Angleški stavci so neprestano dražili Franklina, ker ni hotel piti z njima piva in ker jih je neprestano pozivljal, naj pijejo vodo. Franklin je bil takrat star le devetnajst let in vsi njegovi tovariši so bili starejši od njega, a konečno jih je vendar izpreobrnil ter so pričeli piti vodo mesto piva.

V svoji avtobiografiji je omenil Franklin svoje tozadevne izkušnje na naslednji način:

— Moj tovariš pri tiskalnem stroju je pil vsaki dan pajnt piva pred zajutrekom, pajnt pri svojem zajutreku, ki je obstajal iz kruha in sira, pajnt med zajutrekom in lunčom, pajnt pri luncu, pajnt popoldne krog šestih in nadaljnega, ko je završil svoje dnevno delo. Jaz sem smatral to za zelo obžalovanja vredno navado. Tovariš pa je rekel, da je treba piti močno pivo, da je človek tudi močan pri delu. Skušal sem ga prepričati, da more priti moč, katero daje jivo, le od dela ječmena, ki je raztopljen v tekočini, da je več moke v kruhu za en penny in da bi dobil več moči od toliko kruha in pajnta vode kot pa od celega kvarta piva. On pa je kljub temu pil naprej ter moral plačati vsako soboto štiri ali pet šilingov za to grdo pijačo, dočim sem bil jaz oproščen teh izdatkov. Na ta način se ti ubogi vragi vedno drže pri tleh.

S pomočjo svojega vzgleda, svojega neprestanega prigovarjanja glede zmernosti, je Franklin konečno pregovoril stavce in tiskarje, da so opustili pijačo. Glede tega pravi on v svoji avtobiografiji:

— Vsled mojega vzgleda so številni stavci opustili svojo navado, da so pili pivo takoj pri zajutreku, kajti spoznali so, da je boljše namočiti kruh v veli vodi kot pa piti pivo takoj pri zajutreku. To je bil bolj močan in cenejši zajutrek in njih glave so bile obenem čistejše. Oni pa, ki so pili še naprej celi dan pivo in ki niso bili v stanu pjlačati svojih računov v pivnici, so me pregovorili, da sem hodil iskat pivo jaz na svoj račun. Presenečen sem bil videti, da sem v soboto iztirjal do trideset šilingov.

Čeprav ne zaznamuje nikakih smrtnih slučajev vsled zavživanja lesnega alkohola, omenja vendar Franklin v svoji avtobiografiji grdi whiskey kot vzrok resnih bolezni. Z ozirom na to pravi on:

— Spominjam se, da so bile v Bostonu v času, ko sem bil še deček, vložene pritožbe iz North Caroline proti rumu iz New Englanda. Glasilo se je, da zastruplja ta rum ljudi, da povzroča bolečine v želodcu in da izgube ljudje, ki ga pijejo, vso moč nad svojimi udi. Distilerji, kojih naprave so preiskali ob tej priliki, so rabili svinčene cevi ali črve in zdravniki so mnenja, da je te bolezni povzročilo zastruljenje s svincem. Zakonodaja v Massachusetts je nato sprejela postavo, s katero se je prepovedalo pod težko kaznijo uporabo takih črvov.

Čeprav ne popolen abstinent, ni Franklin vendar nikdar zavžival iz navade močnih pijač. Kljub temu pa se je poslužil teh močnih pijač, kadar se je nudila prilika, da se dobi iz tega vira dohodke za državne in občinske izdatke. Leta 1756, ko je bil član zakonodaje Pennsylvanije, je pomagal sestaviti in uveljaviti postavo, s katero se je najelo posojilo šestdeset tisoč funtov, katero naj bi se odplačalo z davkom narum, brandy in druge opojne pijače. Ta davek naj bi se pobiralo skozi dvajset let.

Goverr... Pennsylvanije je ljubil žgane duhove ter takoj vetiral to postavo. Ker pa je bila državna zakladnica suha ter meje slabo zavarovane pred napadi Indijancev in ker je governer vetiral tudi še več nadaljnih postav, kojih namen je bil povečati državne dohodke, je bil poslan Franklin v London, da vloži pri kroni priziv.

* * *

Učinek prohibicije je bil ta, da so zaprli 236 distilerij, 1092 pivovaru in skoraj 178,000 salonov.

PETER ZGAGA

Bivši nemški kronprine se ponuja zaveznikom, češ, naj rajši njega obsodijo kot da bi pa uvedli postopanje proti 900 Nemcem.

Presneto so naduti ti nemški princi! Mislijo, da so še vedno nekaj vzvišenega in da je en princ toliko vreden kot devetsto navadnih ljudi.

* * *

Po mojem mnenju pa bi bilo devetsto kronprincev veliko premalo, da bi bilo mogoče spraviti skupaj enega samega Hindenburga.

* * *

V današnjem času igrajo barve veliko ulogo. Mi se bojimo rmene nevarnosti, Japonci pa rdeče.

* * *

Kogar hočejo bogovi pogubiti, tega udarijo s lepoto. Kot vse kaže, so si sedaj bogovi izbrali za cilj zaveznike.

* * *

Washington noče priznati litvinske republike.

Iz Washingtona je prišla pred letom beseda o samoodločevanju narodov.

* * *

Odgovor na vprašanje.

Neki rojak piše:

Zadnje leto sem vprašal svojega dekleta, če hoče postati moja žena. Rekla je, da ne. Malo sem bil žalosten, pa sem kmalo pozabil. Naenkrat pa izvem, da se je moj oče poročil žnjo. Mene je to tako ujezilo, da sem se poročil z njeno materjo. Sedaj pa ne vem, kaj sem, mandele ali babca. Ko sem se poročil z njeno materjo, je postala deklica moja hči. Ko se je pa oče poročil z mojo hčerjo, je postala moja mati. Moje matere mati (ki je moja žena) mora biti moja stara mati, jaz sem mož svoje stare matere ter sem samemu sebi stari oče. Peter Zgaga, kaj naj storim?

Po mojem mnenju je v takih slučajih štrik jako priporočljiv, pa tudi lesni alkohol bi svoje opravil.

* * *

Pečlarjeva usoda.

(Prispevek iz Chisholm, Minn.)

Nekdo na Lake Streetu je še ved no pečlar. Denar, no, denar, ta nobene uloge ne igra, in pečlar hipoma spozna, da se bo treba ženiti, postelj, nočno posodo in zibelj kupiti. Možak nagloma kupi vse to, toda glej jo smolo!

Nevesta mu pravi: — Le hitro opravi in dobro pripravi vse mično lepo.

— A kdaj bo poroka? — jo vpraša pečlar.

— Tisti dan, bom stopila v zakonski stan, ko bo stalo v kolendru 30. februar.

Možak je prikimal ter sajn je prištimal, obesil nad vrata in sajn se glasi:

— Prav vse je naprodaj, kdor pride bolj zgodaj, cenejše dobi. A njemu, kdor hoče gasiti zakonski požar v pojstli zakonski, dam zibelko v dar.

* * *

Ko je Lincoln živel, je vse zabavljalo čezenj. Šele po smrti so ga začeli slaviti. Morda je tudi med nami kak človek, katerega čaka Lincolnova usoda.

Skaza najbrže ne bo deležen te časti.

* * *

V Ameriko je dospelo sedemnaj slovenskih nun. To je zelo povečalo ljubosumje med kozli in drugo rogato živino.

Še najmanj petdeset nun bo treba, da bodo s fratri in patrj na pare.

Influenca

S povratno epidemijo je influenca nevarna. Ščitite samega sebe in družino s tem, da zasigurate zdravje. Prva znamenja so: vnetje očes, nahod, bolečine v križu, glavi in mišicah, mraz, mrzlica in splošna utrujenost. Kot brambno in prvo zdravljenje priporočamo naslednje: Izpirajte grlo in nos z Severovim Antisepsolom. En del ga uporabite s tremi deli gorke vode. V slučaju mrzlice ali mraza vzemite eno Severovo Tableto zoper prehlad in gripo, in ponavljajte to vsake tri ure, dokler se ne izčistite. Dobro se pokrite. Če v enem dnevu ne boste zdravi, pokličite zdravnika in se ravnajte po njegovih navodilih. Ta zdravila vam bodo zelo po magala, da se boste varovali proti epidemiji in vsledtega jih morate imeti vedno pri rokah. Naprodaj v vseh lekarnah po sledečih cenah:

Severov Antisepsol, 35 centov in 2 centa takse.
Severove Tablete Zoper Prehlad in Gripo, 30c. in 2c. takse.
Severov Balzam za Pljuča, 25 in 50c. ter 1 in 2c. takse.
Če ne morete dobiti pri lekarnarju, jih naročite naravnost od

W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Iowa

Korespondenca med Viljemom II. in in carjem Nikolajem

"Vossische Zeitung" objavlja korespondenco med Viljemom II. in carjem Nikolajem. Pisma, ki jih objavlja, so nesporno avtentična. Najdena so bila v carjevi mapi po umoru njegove rodbine. Prvo pismo nosi datum 3. novembra 1894 in se nanaša na smrt carja Aleksandra III., drugo pismo je datirano dne 7. februarja 1895. To pismo je velezanimivo zaraditega, ker točno označuje mišljenje in čustvovanje bivšega nemškega cesarja. V pismu čitamo:

"Francija si je na presenetljiv način izbrala novega predsednika in spremenila vlado. Z amnestijo je otvorila vrata največjim zločincem, ki jih je prejšnja vlada z velikimi težavami dala zatreti. Moj državni zbor se vede čim najslabše mogoče, koleba naprej in nazaj s socijalistom, ki jih podžigajo Židje in ultramontani katoliki. Obe stranki ste, kolikor morem pregledati, poklicani, da jih od prevega do zadnjega obesimo".

Tretje pismo nosi datum 26. aprila 1895 in se nanaša na skupno intervencijo Nemčije, Rusije in Francije, ki je prisilila po končani kitajsko-japonski vojni japonsko vlado, da se je odpovedala večjemu delu svojih v tej vojni izvojevanih pridobitev. V tem pismu pravi Viljem med drugim: "Storili bom vse, kolikor je v moji moči, da ohranim Evropi mir in da krijem tudi Rusiji hrbet v svrho, da ne bo mogel nihče zavirati njene akcije na Daljnem izoku. Zakaj, eno je jasno, da bo Rusija v bodočnosti imela veliko nalogo, da posveča vso svojo pozornost azijskemu kontinentu in da brani Evropo proti napadom rumene mase"

V pismu dne 10. julija 1895 piše Viljem II.:

"Evropa ti mora biti hvaležna za to, da si tako hitro razumel veliko vprašanje bodočnosti, da je treba Rusiji posvečati pozornost Aziji ter braniti križ in staro krščansko evropsko kulturo pred napadi Mongolov in budizma. Pri tem si seveda želiš, da imaš zavarovan hrbet. Popolnoma naravno je, da smatram za svojo nalogo, da bom stopil proti vsakemu poskusu, da bi se kdo vmešaval v Tvoje zadeve in da bi Te v Evropi zahrbtno napadli v času, ko izpolnjuješ veliko misijo, ki so jo ti določila nebesa. To je tako gotovo, kakor amen v očenašu".

Pismo z dne 26. septembra 1895 se nanaša na odnošaje med Rusijo in Francijo.... V tem pismu je Viljem točno, naravnost v bengalični luči, označil svoje stališče napram republiki in republikancem. V pismu nastopa Viljem proti temu, da se udeležujejo veliki knezi, državniki, in generali raznih francoskih republikanskih slavnosti in pravi:

"Kaj je posledica teh nastopov pri nas doma, v državah, kjer so republikanci revolucijonarji de natura in kjer se upravičeno z njimi postopa kot z ljudmi, ki jih je treba postreliti ali obesiti? Ti ljudje pravijo potem našim ostalim zvestim podanikom: "Ah, mi nismo nevarni in zlobni ljudje, poglejte v Francijo, tam vidite monarhiste v najlepši slogi z revolucijonarji. Zakaj bi naj tudi pri nas ne bilo tako?"

Francoska republika je izšla iz velike revolucije in propagira ideje te revolucije. Ne pozabi: Faure (takratni predsednik francoske republike) sedi brez osebne krivde na prestolu francoske kraljevske dvojice po božji milosti, katerih glave so odsekali francoski republikanci. Kri teh Veličanstev še bremeni to državo. Povej mi, ali je ta država od onega časa še bila kdaj srečna in mirna, ali ni kupičila krvoprelitje za krvoprelitjem, ali vodila vojno za vojno, dokler ni pogreznila vso Evropo in Rusijo v potoke krvi in dokler si ni končno naprtila celo komuno? Niki, vzemi mojo besedo na to, da je božje prokletstvo zavedne zadelo to ljudstvo. Nam krščanskim kraljem in cesarjem so nebesa naložila eno edino sveto dolžnost, da vzdržujemo načelo "o božji milosti". Lahko se nahajamo v dobrih odnošajih s francosko republiko, nikdar in nikoli pa ne moremo stopiti žnjo v intimne zveze. Bojim se vedno, da se ljudje pri opetovanih in dolgih posetih v Franciji ne užive v republikanske ideje, ne da bi to sami čutili."

Pozor!
SLOVENCI, HRVATJE IN SRBI
ki potujete skozi New York.
Ne pozabite na moj hotel kjer dobite najboljša prenočišča in boste najboljše postreženi. — Čiste sobe z eno ali dvema posteljima.
Prostora za 250 oseb.
Domača kuhinja. Najnižje cene
AUGUST BACH,
63 Greenwich St. New York, N. Y.

WSS WSS WSS WSS

Za preprečenje influence uporabljajte
JUVITO naravno mojstersko čistilo krvi.
Raskuži organizem, ter drži čisti želodec in kri. Povzroča redno in ugodno gibanje črevesa, odpravi želodčne in ledične bolezni, revmatizem, glavobol in bolečine v križu. Čudoviti gradilec moči in regulator sistema. Sestavljen samo iz čistih zdravilnih želišč in priporočen od tisočerih hvaležnih uporabljevalcev. Imejte vedno doma eno ali več škatelj in s tem si boste prihranili veliko zdravniških računov. Pošljite en dolar za eno ali pet dolarjev za šest škatelj. Pošljite štiri cente za vojni davek pri vsaki škatelji. Celo tridnevno zdravljenje bo poslano ČISTO ZASTONJ, če kdo piše ponj.
Naslov: JUVITO LABORATORY, South Hills Branch 5, Pittsburgh, Pa.

GLASILO JUGOSLOVANSKE KATOLIŠKE JEDNOTE

VSTANOVLJENA LETA 1898. GLAVNI URAD ELY, MINN. INKORPORIRANA LETA 1900.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: MIHAEL SOVANEK, box 351, Conemaugh, Pa.
Podpredsednik: LOUIS BALANT box 106 Pearl Ave., Lorain, Ohio.
Tajnik: JOSEPH PISHLER, Ely, Minn.
Blagajnik: GEO. L. BROSICH, Ely, Minn.
Blagajnik ostaleglasnih smrtnin: LOUIS COSVELLO, Sheldon, Wyo.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. JOS. V. GRAHEK 949 E. Ohio St., NS Pittsburgh, Pa.

NADZORNIKI:

JOHN GOUZE Ely, Minn.
ANTHONY MOTE, 9641 Ave. M, So. Chicago, Ill.
IVAN VAROGA 6120 Natrona Alley Pittsburgh, Pa.

POROTNIKI:

GREGOR J. FORENTA, box 176, Black Diamond, Wash.
EDWARD PLABODNIK, box 606, Ely, Minn.
JOHN RUPNIK S. S. box 84, Export, Pa.

PRAVNI ODBOR:

JOSEPH PLAUTZ, Jr. 853-7th St. Calumet, Mich.
JOHN MOVERN, 824-2nd Ave., Duluth, Minn.
MATT KOGOVSEK, 1 W. Madison St. Room 608 Chicago, Ill.

ZDRUŽEVALNI ODBOR:

RUDOLF FERDAN, 5930 St. Clair Ave., NE Cleveland, Ohio.
FRANK ŠKRABEC 4664 Washinton Street, Denver, Colo.
GREGOR SMREKAR, 607-8th Ave., Johnstown, Pa.

Sodnetino glasilo: GLAS NARODA

Vse stvari tikajoče se uradnih zadev kakor tudi denarne pošiljatve naj se pošiljajo na glavnega tajnika. Vse pritožbe naj se pošiljajo na predsednika porotnega odbora. Prošnje za sprejem novih članov in sploh vse zdravniške spričevala, naj se pošiljajo na vrhovnega zdravnika.

Jugoslovanska Katoliška Jednota se priporoča vsem Jugoslovanom za obilen pristop. Jednota posluje po "National Fraternal Congress" lestvici. V blagajni ima okrog $300.000. (tristotisoč dolarjev). Bolniških podpor, odškodnin in posmrtnin je izplačala že nad poldrugi miljon dolarjev. Jednota steje okrog 8 tisoč rednih članov (ic) in okrog 3 tisoč otrok v Mladinskem oddelku.

Društva Jednote se nahajajo po raznih slovenskih naselbinah. Tam kjer ga še ni, priporočamo ustanovitev novih. Kdor eli postati član, naj se oglasi pri tajniku bližnjega društva J. S. K. J. Za ustanovitev novih društev se pa obrnite na glavnega tajnika. Novo društvo se lahko ustanovi s 9 člani ali članicami.

DOPISI

Ely, Minn.

Ker tudi me ženske spoznavamo potrebo podporne organizacije, v kateri se človek vsaj deloma zavaruje pred nezgodami, to je v slučaju bolezni ali smrti, smo si nedavno tega ustanovile društvo z imenom "Severna Zvezda", katero smo priklopile JSKJ.

Da so pri novoustanovljenih društvih večji stroški, mi bo potrdil vsak, kdor je še kdaj imel kaj opravka pri ustanovitvah bodisi že ene ali druge organizacije. Ker pa imamo sedaj na Ely svoj Jugoslovanski Narodni Dom, h kateremu se je tudi naše društvo takoj priklopilo, smo si tudi iz te finančne zadrege precej opomogle s tem, da smo dne 24. januarja zvečer napravile veselico v J. N. Domu, katera je sijajno uspela.

Imeli smo raznovrstno zabavo, kot ribolov, srečkanje, ples itd. Ker so se nahajali ravno v času, ko se je vršila naša veselica, glavni nadzorniki JSKJ. tu na Ely na opravku s predsednikom na čelu, so vsi posetili našo veselico ter napravili kratke govore, kar je občinstvo jako odobravalo, nam je pa pripomoglo k boljšemu uspehu.

V imenu društva "Severna Zvezda" izrekam na tem mestu iskreno zahvalo vsem onim, ki so posetili našo veselico, posebno še glavnim odbornikom JSKJ. S tem ste pomagali našemu novoustanovljenemu društvu ter J. N. Domu obenem, ker polovico čistega prostanka smo podarile blagajni J. N. Doma.

Prosim rojake in rojakinje, da še v bodoče naše veselice, me bomo pa že tudi gledale na to, da boste najboljše postreženi.

Končno apeliram na rojakinje, katere še niso pri nobenem podp. društvu, da pristopijo k novoustanovljenemu društvu "Severni Zvezdi", ki vam bo najlepše sijala v vaši bolezni ali smrti. Pristopite prejkomogoče!

S sestrskim pozdravom
Frances Košak,
predsednica dr. "Sev. Zvezda".

Chicago, Ill.

Naznanjam znancem in prijateljem, da je nemila smrt pretrgala nit življenja rojaku Franku Debar (Trajbar), rodom iz Bizeljskega, Spodnje Štajersko. V Zdr. državah se je nahajal kakih osem let. V starosti 26 let ga je doletela bolezen, 16. januarja je začel nekoliko krvaveti skozi nos. Ker je imel lahko delo, ga je še opravljal v soboto 17. jan. V nedeljo mu je bilo hujše, nakar pokliče zdravnika, kateri ni nič slabega konštatiral, upajoč, da se mu za par dni kri vstavi. Ali žal, kri se mu ni vstavila in še odprla se mu je na usta, da je še hujše krvavel. 24. januarja je bil odpeljan v okrajno bolnišnico, kjer je 29. jan. umrl, ko je do kraja izkrvavel. Bolezen je po zdravniku imenovana "Purpura Septic". Pokojni je bil član društva Zvon št. 70 JSKJ, katero mu je priredilo 1. februarja dostojen pogreb na katoliško pokopališče sv. Jožefa. Naj mu bo lahka ameriška zemljica!

John Zvezich.

Aurora, Ill.

Malo kdaj se kateri oglasi v listu Glas Naroda iz naše naselbine, pa tudi jaz ravno sedaj nimam kaj veselega sporočiti.

Oglasila se je v naši naselbini neizprosna smrtna kosa in je ugrabila 18. januarja t. l. Rozo Oberman, obče spoštovano soprogo Nik. Obermana, v lepi dobi 36 let. Razen žalujočega soproga zapušča še eno nedorastlo hčerko in enega brata. Spremili smo jo k zadnjemu počitku 20. jan. Bodi ji lahka ameriška gruda!

Dne 30. januarja je zaspal v Gospodu Jožef Oberman, član dr. sv. Jerneja št. 81 JSKJ. Spremili smo ga k zadnjemu počitku dne 2. februarja. Društvo mu je priredilo krasen sprevod, katerega se je vdeležilo tudi društvo sv. Janeza Krstnika št. 11 KSKJ. Omenjenemu društvu se izreka zahvala za vdeležitev sprevoda in obenem za krasni venec. Hvala tudi rojakoma J. B. Verbiču za darovane krasne cvetlice in Johnu Blažiču za krasni venec od S. R. Z. Ranjki je bil dober član društva. Umrl je v najlepši dobi 33 let. Zapušča žalujočo mater v stari domovini, tukaj pa dva bratranca. Lahka mu bodi ameriška zemljica!

Tajnik društva.

Denver, Colo.

Nemila smrt je pobrala iz naše naselbine po precej dolgi bolezni rojaka Louisa Anžur. Pokojni je bolehal na rudarski sušici skoro leto dni. Bil je član JSKJ. in je pristopil k društvu sv. Jurija št. 111 v Leadville, Colo., meseca maja leta 1915. Mesto Leadville se nahaja približno 10,000 čevljev nad morsko gladino in ni posebno zdravo, zatorej se je omenjeni sobrat preselil meseca oktobra 1919 v Denver in vzel prestopni list k društvu sv. Jožefa št. 21 JSKJ., kjer se je tudi javil bolnim. Zadnjih par tednov pred smrtjo se je počutil boljšega ter se je javil zdravega in šel delat. Delal je 6 dni. Dne 24. januarja se mu je obrnilo zopet na slabše ter je moral leči v posteljo. Dne 29. jan. ob 11. uri je za vedno zaspal. Bil je pri popolni zavesti do zadnje ure. Rojen je bil leta 1883 nekje na Dolenjskem. Tukaj zapušča soprogo in tri otroke ter enega brata v Leadville, Colo., kateri se je tudi vdeležil pogreba. Društvo sv. Jožefa št. 21 JSKJ. mu je položilo lep venec na krsto v zadnji spomin. Pogreb se je vršil dne 1. februarja, katerega je priredilo gori omenjeno društvo ob precejšnji vdeležbi članov, ki so ga spremili na pokopališče. Naj počiva v miru!

Cenjeno članstvo društva sv. Jožefa in sploh JSKJ., nikdo ne ve, kje in kdaj ga doleti smrt, zatorej pazite, da boste redno plačevali mesečne prispevke. Ne čakajte, da bi vas moral društveni tajnik opozoriti na to.

Janez s zapada.

NAZNANILA

Ely, Minn.

Vsem Jugoslovanom v Ely in okolici se tem potom naznanja, da je društvo sv. Cirila in Metoda št. 1 JSKJ. v Ely na zadnji mesečni seji sklenilo, da vsak Jugoslovan, kateri še ni v JSKJ. in hoče pristopiti v društvo sv. Cirila in Metoda št. 1, ne plača nobene pristopnine in sicer za mesec februar in marec. Torej se nudi vsakemu Jugoslovanu prilika pristopiti v društvo sv. Cirila in Metoda št. 1 in v JSKJ. pristopnine prosto. Seje se vrše vsako četrto nedeljo ob dveh popoldne v Joe Skalovi dvorani.

Bratski pozdrav vsem članom JSKJ.

Joseph A. Mertel, tajnik
za št. 1 JSKJ.

Collinwood-Cleveland, Ohio.

S tem naznanjam vsem članicam društva Marije Vnebovzete št. 103 JSKJ., da so bile izvoljene sledeče uradnice za leto 1920: Josephine Jevnikar, predsednica, 1560 Holmes Ave.; Mary Ivančič, podpredsednica, 789 Alhambra Road; Agnes Krall, tajnica, 385 East 165. St.; Anthonia Fidel, zapisnikarica, 702 E. 156. St.; Mary Valtar, blagajnica, 16021 Holmes Ave.

Seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu v cerkveni dvorani na Holmes Ave. točno ob 2. uri popoldne.

Članice so prošene, da se kolikor mogoče polnoštevilno vdeleže vsake seje in da redno plačujejo asesment vsak mesec. S tem olajšajo delo same sebi in tudi tajnici. Nadalje tudi opominim vse članice, katere ne morejo priti na sejo in plačati svoj asesment, da ga prineso k meni na dom prej ko je mogoče in ne kasneje kot do 24. vsak mesec. Od one, ki bo prinesla plačati po 24., se asesment ne sprejme več. Do takrat mora biti račun spisan za odposlati na glavni urad. Toliko v prijazno naznanje vsem članicam.

Kadar se katera članica preseli, naj mi nemudoma sporoči novi naslov, to je hišno številko in cesto, tako da imam natančni naslov vsake članice, da zamorem v vsakem slučaju obvestiti vsako članico. Želim, da članice vpoštevajo to važno stvar, ker s tem se bo dosti neprilik preprečilo. Želim, da bi ste se v tekočem letu bolj v obilnem številu vdeleževale sej kakor ste se jih dosedaj. Ako nas bo večje število skupaj, bomo lažje kaj dobrega ukrenile, kar bo v prid društva in nam v korist. Drage sestre, članice društva Marije Vnebovzete, na svidenje v nedeljo 15. februarja!

S sestrskim pozdravom

Agnes Krall, tajnica,
385 E. 165. St., Collinwood, Ohio.

ZAPISNIK

revizije in letne seje gl. in nadzornega odbora J. S. K. J., vršeče se v glavnem uradu od dne 20. do 26. januarja 1920.

Poročila gl. tajnika se vzame naznanje, njegova priporočila pa pridejo pozneje na dnevni red.

Drugi uradniki nimajo posebnih poročil izvzemši predsednika porotnega odbora, kateri ima seboj nekaj pritožb radi stavkokazov, ker so pa stavke v dotičnih krajih že končane, se sklene da odbor o teh pritožbah ne razpravlja.

Brat tajnik prečita pismo od upravništva Glasila, v katerem navajajo težkoče radi Glasila. — Mnogo društev ni v celem letu poročalo nobenih prememb pri Glasilu. Upravništvo tudi apelira, da bi se kaj ukrenilo za zvišanje naročnine, ker v teh časih stane izdajanje lista mnogo več kakor kdaj poprej. Glavni uradniki priposnajo te težkoče, toda naročnine ne morejo povišati, ker v tem slučaju se bi moralo premeniti pravila, česar pa sam odbor ne more. Upravništvu se odgovori, da naj se obrne na prihodnjo konvencijo. Društvenim tajnikom, kateri niso poslali adresarjev, se pa priporoča, da ugodijo želji upravništva.

Na dnevni red pridejo razne društvene zadeve.

Društvo št. 3 pošilja prošnjo Jednoti, da bi Jednota izplačala odpravnino umobolnemu članu Joseph Mučnik, cert. 6929. Član je neozdravljiv, kar spričujeta dva zdravniška spričevala. Umobolni član se je nahajal 16 mesecev v zavodu za umobolne, sedaj se pa nahaja doma pri družini. Soproga, katera je imenova za dediča v oporoki, je voljna sprejeti odpravnino v znesku $300.00 — Stvar je precej kočljiva, kajti s članom ne moremo delati nobene pogodbe, ker je umobolan. Za ta slučaj se priporoča, da soproga postavi varuha umobolnemu članu, katerem se lahko potem izroči odpravnina.

Član društva št. 3, Frank Mali, cert. št. 605, je umrl leta 1916 v umobolnici v Kankekee, Ill. Umrl je brez da bi imel narejeno oporoko pri Jednoti. Iz stare domovine se je oglasil njegov brat, kater zahteva posmrtnino. Iz pojasnila društva je razvideti, da zapušča pokojnik nekje v Ameriki nezakonskega sina, po imenu Anton Jermene. Postava države Minnesota, v katero je J. S. K. J. inkorporirana določa: Če se je pokojni član Mali, kdaj pismeno izjavil, da je on oče nezakonskega sina Anton Jermene, ter da je taka izjava bila narejena pred pričami, tedaj je dedič nezakonski sin. Glavni tajnik pojasnjuje, da se je obrnil na okrajno sodišče v Litiji na Kranjskem, za pojasnilo. Sodišče je odgovorilo, da je pokojni Frane Mali v tam-sodni poravnavi iz dne 15. marca 1896 priposnal, da je on oče izven zakona rojenega Anton Jermene. Na podlagi teh pojasnil se sklene, da se od strani Jednote in to na podlagi pravil, smatra za dediča sina Anton Jermene.

Član društva št. 14, Matevž Pavlin, cert. št. 1119, nima nobenih sorodnikov, za kar je podal zapriseženo izjavo. Oporoko je naredil na oskrbnika, kar se mu dovoli.

Društvo št. 18. Bivši član Frank Tolar, cert. št. 4088, je bil operiran za kilo. Vzrok je nek defekt že od rojstva, kar pa je le indirektni vzrok. Brat tajnik je dal navodilu društvu, član se pa baje ni več zanimal za svojo zadevo in ker je prenehal biti član Jednote, se zadeve ne more rešiti.

Pri istem drustvu je bil zadet od mrtvouda član Nick Cvitanovich, še predno je bil član Jednote 60 dni. Društvo potrjuje, da je bil poprej vedno zdrav in da je redno delal. Član je opravičen do podpore od preteka 60 dni, odkar je bil sprejet v Jednoto.

Društvo št. 29, prosi glavni odbor, da bi plačali stroške, katere je imelo društvo radi tega, ker je član Frank Kos umrl v precej odraljenem kraju od društva, ostavil je tri otroke brez vseh sredstev. Društvo je imela za $71.87 stroškov, zato apelirajo na glavni odbor, da bi dovolili, da Jednota povrne te stroške. Glavni odbor pripozna, da je društvo storilo veliko humanitarno delo, nimamo pa moči, da bi iz blagajne kaj dovolili, ker pravila določajo, da mora društvene stroške društvo trpeti. Društvu se priporoča, da se obrne na konvencijo s prošnjo.

Član Anton Šega, cert. št. 7316 od društva št. 37, je izgubil v boju na Francoskem desno roko. On prosi Jednoto, da bi mu dali nekaj odškodnine za njegovo roko. Po naših pravilih niso bili člani vojaki opravičeni do podpor ali odškodnin, zato ni ničesar prejel. Ker so pa naše izgube v vojni majhne in ker je dolžnost Jednote podpirati take člane, ki so take junaško vršili svojo dolžnost, se je sklenilo, da se prošnja tega člana ne odkloni, ampak da se priporoči bodoči konvenciji, da mu nakaže nekaj odškodnine; sam odbor nima moči, da bi kaj dovolil.

Društvo št. 44, prosi gl. odbor, da bi Jednota nekoliko pomagala revni družini umobolnega člana Alojz Skubelj, kateri se nahaja v umobolnici in kateremu je že vsa podpora pošla, vsled česar se nahaja družina v pomanjkanju. — Sklene se, da se nakaže $25.00 iz onemoglega sklada v pomoč družini in Jednota plača iz bolniškega sklada še za tekoče leto asesment za tega člana, kadar društvo predloži potrebno spričevalo.

Dr. št. 55 apelira na gl. odbor, da se dovoli članu Frank Miše, cert. št. 1085, odškodnino za popolno nezmožnost, kakor določajo pravila točka 303. Član ima namreč poškodovano hrbtenico, vsled česar je trajno nezmožen za vsako delo. Se sklene, da se članu plača odškodnina v zmislu točke 303, ter da ostane še v naprej zavarovan za posmrtnino, ako bode plačeval tozadevne asesmente.

Od društva št. 79, je umrl član Louis Sikošek, cert. št. 13615. Bolehal je že več časa, ker se je vedno slabšalo njegovo zdravstveno stanje, je po nasvetu zdravnikov se podvrgel operaciji. Pred ne je šel na operacijo, je naredil pred dvema pričama oporoko, za ledič je imenoval razne prijatelje, kateri so mu v bolezni pomagali. Oporoka pa ni bila poslana na glavni urad kako velevajo pravila, društvo je potem poslalo oporoko na glavni urad še le po smrti člana. Oporoka je v smislu pravil nepostavna, tudi državne postave določajo, kdo sme biti ledič in ker glavni urad ni bil obveščen o prememebi, se vsled nepravilnocti oporoka ne more upoštevati. Pri tem se opozarja vša društva na pravila, točka 275, katera določa, kdo zamore biti dedič, dotična točka popolnoma soglaša s postavami države Minnesote, tikajoče se dedičev, vsled tega se moramo po tej točki strogo ravnati.

Predsednik zaključi sejo ob 5. uri popoldne ter pozove uradnike, da se udeležijo veselice, katero prireja novoustanovljeno društvo "Severna Zvezda" št. 129 J. S. K. J.

VABILO

NA IGRO IN VESELICO.

Little Falls, N. Y.

Društvo sv. Jožefa štev. 53 JSKJ. prav vljudno vabi vsa tukajšnja društva ter ostale Slovence in Slovenke na igro in veselico, katera se vrši **v soboto 14. febr.** zvečer točno ob pol sedmih. Igra se imenuje "DIVJI LOVEC", narodna igra s petjem v štirih dejanjih.

Igrale bodo sledeče osebe: Zavrtnik, župan, Ivan Pečkaj; Majda, njegova hči, Angela Grašič; Lisjakov Gašper, sin posestnika, Andrej Hrbljan; Maruša, kočarica, Marija Čuk; Janez, njen sin, Fran Petkovšek; Tine, gostaški sin, Ivan Zorc; Tonček, vaški revež, Anton Prijatelj; Jež, Gaber, Rožman in Eržen, kmetje, Frank Masle II., Frank Čuk, Ivan Petkovšek in Ivan Gosar; Sajetov Jure, kovač, Ivan Istenič; Špela, njegova žena, Marija Čuk; Anka in Roza, dekleti, Franja Marošek in Franja Pečkaj; Grozdek, oštir, Ivan Kunc; Dolmarica, mati, Franja Pečkaj; prvi lovec, Tomaž Pečkaj; drugi lovec, Jos. Finkšt; prvi birič, Ivan Hojan; drugi birič, Jakob Slabe; Komatar, črednik, Frank Dobnik; Jurček, pastirček, Frank Novak; dekelta: Rafaela Hodnik, Antonija Osredkar in Rozalija Pečkaj; godca: Frank Masle I. in Tomaž Grželj. Igra se vrši leta 1848. na Gorenjskem.

Ker je razvidno, da bo igra nekaj prav zanimivega, česar še nismo videli v našem mestu, bo občinstvu prav gotovo ugajala, tako da ne bo nobenemu žal za poset. Cene sedežev so sledeče: prvi sedeži po 65¢, drugi 50¢ in tretji za otroke, kateri hodijo v šolo, po 25¢.

Dne 8. februarja je društvo sklenilo, da vsak član kupi za en dolar tiketov kot ponavadi. Torej naj vzamejo vsi tisti člani, kateri niso bili pri seji dne 8. februarja, to vpoštev. Pridite vsi brez izjeme, kajti čisti dobiček je namenjen društveni blagajni. Za obilen obisk se priporoča odbor.

Z bratskim pozdravom
Frank Masle, tajnik.

Novice iz Slovenije

Telefonska zveza med Češko in Jugoslavijo.

Ljubljanski listi poročajo: Ministrski svet v Pragi je sklenil otvoriti zasebni telefonski promet Čehoslovaške (z izjemo karpatske Rusije in Slovaške) z Nemčijo, Avstrijo in Jugoslavijo, takoj ko bodo te države izjavile, da soglašajo. V najkrajšem času je, kot javljajo, mogoče pričakovati, da te države privolijo.

Hujskačem v svarilo!

"Mir" poroča: Kakor slišimo, je okrajna politična oblast v Velikovcu med drugimi sledeče osebe, ki so širile hujskaške letake in liste, prav občutno kaznovala, in sicer je dobil: Anton Karner iz Rude dva meseca zapora, bivši stražar v Velikovcu Lipnik tri tedne in njegova žena pa osem dni, bivši občinski sluga v Vovbrah Šumjak tri tedne, bivši orožnik Črešnik v Črni štiri tedne, Jurij Pistotnik v Hudemkraju 6 tednov in še več drugih. Tudi študira adjutant Glančnika neki Homer iz Bre (občina Dobrlavas) v zaporu v velikovcu ter čaka nadalje obsodbe. Ker bo pas A pod vsakim pogojem jugoslovanski, je državi sovražno postopanje teh ljudi nerazumljivo, ali pa ti nesrečneži ne pomislijo, da bo država SHS si te ljudi prav dobro zapomnila? Ali hujskači in razširjevalci letakov še niso spoznali, da jih mi natančno poznamo in nanje pazimo? Hujskanje zoper državo SHS je nevarno podjetje, tudi takrat, če ga Nemci še tako dobro plačajo.

Prevoz in pogreb zemskih ostankov junaka Malgaja.

V nedeljo 26. oktobra 1919 so bili izročeni Malgajevi zemski ostanki domači grudi, na istem pokopališču, kjer že počiva njegov oče. Malgaju se se je izpolnila njegova zadnja srčna želja.

Dne 24. oktobra so ekshumirali Malgajevo truplo v Guštanju. Guštanj je nadel znake žalosti in ž njim je žaloval celi Korotan. V cerkvi, kamor so prenesli krsto in kjer se je vršila maša zadušnica, se je poslovil v krasnem govoru od junaka dr. Rožman. Da znajo ceniti in ljubiti svojega osvoboditelja, so celemu svetu Korošci dokazali ta dan. Nepregledne množice so ga spremljale, preko 40 duhovnikov se je vdeležilo pogreba, zadnja občina, zadnja vas je tekmovala, da položi čim lepši venec na junakovo krsto. In stare ženice so pripovedovale o dobrem gospodu, ki je pripeljal moke in sladkorja ter bil tako prijazen in dober...

Iz Dravograda v Celje so prepeljali truplo po železnici. Spremljali so krsto razun sorodnikov člani odbora, zastopniki njegove rojstne občine in njegovi najožji rojaki, njegovi hajduki. Voz s krsto je bil okusno okrašen, na stroju sta stražila dva sokola. Prevoz je nalikoval vožnji triumfatorski. Na vsaki postaji je čakalo ogromno ljudstva, da izkaže zadnjo čast junaku. Povsod nagovori, žalostinke, vedno več vencev se je gomilo nad krsto. Posebno presrčen je bil sprejem v Žaleu, kjer je odseval kolodvor v žoltem svitu bakelj.

Z veliko zamudo je privozil naposled vlak v Celje. Nepregledna množica ljudstva, častniški zbor, mestni sosvet, razne korporacije in društva so pričakovala junaka. Častniki so zanesli krsto v kolodvorski vestibul, kjer je bil postavljen katafalk. Tukaj je ostalo truplo do nedelje zjutraj.

V nedeljo 26. oktobra se je vršil pogreb v Št. Jurju ob Juž. žel., v Malgajevem rojstnem kraju. Ob 10. uri predpoldne je dospel sprevod v Št. Jurij. Sokolska kavalkada in nebroj vozov je spremljalo junaka v njegov rojstni kraj.

Pred vhodom v trg se je vršil veličasten sprejem. Ljudstva je bilo na tisoče.

V imenu Koroščev je izročil g. Kotnik mrtvo truplo junakovo njegovi materi, starki, ki je, obdana od svojih otrok, pričakovala svojega ljubljenca, svojega najmlajšega sina. Bil je globoko pretresujoči prizor.

V imenu odbora za Malgajev spomenik je ravnatelj Belle prevzel truplo in pozdravil vse, ki so prišli, da izkažejo zadnjo čast padlemu junaku.

Pevci Celjskega pevskega društva in Oljke so pod vodstvom prof. Beranича zapeli žalostinko "Vigred se povrne". In pričel se je premikati veličasten sprevod, kot ga še Št. Jur ni videl, proti župni cerkvi. Na čelu kavalkada, izza nje vojaška godba, Sokoli, Orli, prva polovica vojaške čete, pevska društva, nosilci vencev, duhovništvo s kanonikom Bohancem, dekanom šmarskim, kateri je vodil kondukt. Šesterovprežnemu galavozu je sledila mati s sorodniki, general Maister, častniški zbor, okrajni glavar celjski, razne deputacije, zastopniki akademskih društev, narodno ženstvo, vojaška četa in tisoči ljudstva.

Po maši zadušnici se je v istem redu pomikal sprevod na pokopališče. Tukaj so po cerkvenih obredih pevska društva zapela pretresujočo žalostinko. Ob odprtem grobu je general Maister v vznešenem pesniškem govoru pokazal narodu svojega junaka, kateremu je mirno zaupal in kateri je zvesto držal svojo obljubo, jo potrdil s svojo smrtjo.

Andrej Oset, ožji prijatelj junakov, na čigar poziv je v prvih dneh prevrata ta pohitel na Koroško, je orisal v daljšem govoru podrobno Malgajevo velikansko delo in njegove zasluge za osvobojenje Korotana.

Ob zvokih "Lepe naše domovine" so spustili krsto v grob.

Še častna salva in prve grude prično zasipavati krsto. Malgajevo truplo je shranjeno v domači zemlji.

Popoldne istega dne se je ob velikanski vdeležbi odkrilo spominsko ploščo na Malgajevi rojstni hiši. V imenu občine je podvzel sam svečani akt odkritja g. Drofenik, ki je v navdušenem govoru proslavljal junaka. Govorili so še kapitan Sancin, bivši poveljnik, v imenu jugoslovanske napredne akademske omladine g. R. Dobovišek in odvetnik dr. Rajh. Pevci so zapeli "Bože pravde" in "Lepo našo domovino", s čimer je bila slavnost zaključena.

In tako spava Malgaj mirno tamkaj, kjer se mu je rodila prva misel, tam, kjer je dozoreval njegov načrt za osvoboditev Koroške. Mirno snivaj, dragi Franjo, svoj veliki sen o gosposvetskem polju. Ko zaplapola nad gosposvetskim poljem naša trobojnica, takrat bo maščevana tvoja smrt, bo dosežen tvoj cilj. Da se kmalu uresniči tvoj sen, v to pomozi Bog!

Imenik uradnikov

krajevnih društev Jugoslovanske Katoliške Jednote v Zdr. državah ameriških.

Društvo sv. Cirila in Metoda, štev. 1, v Ely, Minn.
Predsednik: Joseph Sprajcer, Box 974; tajnik: Joseph A. Mertel, Box 278; blagajnik: Joseph Zobec, Box 287, — Vsi v Ely, Minn. — Seja vsako četrto nedeljo popoldan ob dveh v Jos. Skala dvorani v Ely, Minn.

Društvo Sv. Srca Jezusa štev. 2, v Ely, Minn.
Predsednik: Alois Campa, Box 961; tajnik: Anton Poljanec, Box 954; blagajnik: Frank Erchull, Box 271: — Vsi v Ely, Minn. — Seja vsako tretjo nedeljo popoldne ob 2. uri v Jugoslov. Narodnem Domu.

Društvo Sv. Barbare, štev. 3, La Salle, Ill.
Predsednik: Joseph Bregač, 437 — 4th Croset St.; tajnik: Joseph Špelič, R. F. D. 1; blagajnik: Math Komp, R. F. D. 1. —Vsi v La Salle, Ill. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v Cerkveni dvorani sv. Roka v La Salle, Ill.

Društvo Sv. Barbare štev. 4, v Federal, Penna.
Predsednik: Lavrenc Klemenčič, Box 244; tajnik John Demshar, Box 237; blagajnik: Valentine More, Box 251. Vsi v Burdine, Pa. — Seja vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v dvorani St. Barbare v Burdine.

Društvo Sv. Barbare štev. 5, v Soudan, Minn.
Predsednik: Joseph Oblak, Box 1162, Soudan, Minn.; tajnik: John Dragovan, Box 663, Soudan, Minn.; blagajnik: Anton Gornik, Box 1565, Tower, Minn. — Seja vsako četrto nedeljo v mesecu v cerkveni kapeli v Tower.

Društvo Marije Pomagaj štev. 6, v Lorain, Ohio.
Predsednik: Frank Ivančič, 1729 E. 29th Street; tajnik: Matija Ostanek, 1637 E. 29th Street; blagajnik: Johan Suštaršič, 1677 E. 34th Street. — Vsi v Lorain, O. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9. uri dopoldne v gosp. Alojz Virant dvorani.

Društvo Sv. Cirila in Metoda štev. 9, v Calumet, Mich.
Predsednik: Joseph Plautz, 432 - 7th St.; tajnik: John D. Zunich, 4098 E. Cone St.; blagajnik: Joseph S. Strukel, 205 - 8th St. — Vsi v Calumet, Mich. —Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu mesecu v cerkveni dvorani sv. Jožefa.

Društvo Sv. Štefana štev. 11, v Omaha, Nebr.
Predsednik: John Urich, 4020 Polk St. tajnik: Michael Mravenec, 1454 So. 17th St., blagajnik: Jos. Cepuran, 1423 So. 12th St. — Vsi v Omaha, Neb. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ob v šoli na 14. Pine Street.

Društvo Sv. Jožefa štev. 12, v Pittsburghu, Pa.
Predsednik: Frank Alič, 4903 Kincaid St.; tajnik: Vincenc Arch, 1 Rickenbach St.; blagajnik: John Borštnar, 182 - 43 1-2 St. — Vsi v Pittsburgh, Pa. — Seja vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v prostorih Kranjsko Slovenskega Doma na 57. cesti, Butler St., v sobi štev. 11.

Društvo Sv. Alojzija štev. 13, v Baggaley, Pa.
Predsednik: Frank Grčman, Box 65, Baggaley, Pa.; tajnik: Frank Žabkar, Box 104, Hostetter; blagajnik: Anton Mausar, Box 113, Hostetter, Pa. — seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v društvni dvorani v Hostetter, Pa.

Društvo Sv. Jožefa štev. 14 v Crockett, Cal.
Predsednik: Frank Velikonja, Box 532, Crockett, Cal.; tajnik: Michael Nemanich, Box 157, Crockett, Cal.; blagajnik: Michael Peshel, Box 115, Crockett, Cal. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ako je mogoče v stanovanje tajnika.

Društvo Sv. Petra in Pavla štev. 15, v Pueblo, Colo.
Predsednik: Karol Klun, 1219 Mahren Ave.; tajnik: Philip Sterle, 738 Moffat Ave.; blagajnik: Philip Sterle, 738 Moffat Ave. — Vsi v Pueblo, Colo. — Seja vsakega 13. v mesecu, zvečer, v Johan Role Dvorani, 1 Norden Ave.

Društvo Sv. Cirila in Metoda štev. 16, v Johnstown, Pa.
Predsednik: Joseph Rovan, 103 Birch Ave.; tajnik: Josef Intihar, 409 - 8th Ave.; blagajnik: Gregor Hrescak, 407 8th Ave. — Vsi v Johnstown, Pa. — Društvo zboruje vsako tretjo nedeljo v svoji lastni dvorani na 725 Bradley Alley, Johnstown, Pa.

Društvo Sv. Alojzija štev. 18 v Rock Springs, Wyo.
Predsednik: Max Kražišnik, 627 N. Front St.; tajnik: Louis Taucher, Box 835; blagajnik: Frank Fortuna, 31g 6th St. — Vsi v Rock Springs, Wyo. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 10. uri dopoldne v Slovenskem Dom.

Društvo Sv. Alojzija štev. 19 v Lorain, Ohio.
Predsednik: Frank Jančer, 1686 E. 32nd St.; tajnik: John Kumse, 1735 E. 33rd St.; blagajnik: Frank Ule, 1727 E. 33rd St. — Vsi v Lorain, O. — Seja vsako 3. nedeljo v mesecu ob 1. uri popldan v g. Alois Virant-ovi dvorani.

Društvo Sv. Jožefa štev. 20, v Gilbert, Minn.
Predsednik: Jožef Novak, Box 611; tajnik: Andrej Barle, Box 552; blagajnik: Matt Majerle, Box 52. — Vsi v Gilbert, Minn. — Seja vsako tretjo nedeljo ob 9. uri v Anton Indibarjovi dvorani.

Društvo Sv. Jožefa štev. 21, v Denver, Colo.
Predsednik: Joe Jarta, 533 Washington St.; tajnik: John Malovrh, 3901 Alcott St.; blagajnik: Frank Škrabec, 3464 Washington St. — Vsi v Denver, Colo. — Seje se vrše vsaki drugi ponedeljek v mesecu ob 7. uri zvečer v domu slovenskih društev.

Društvo Sv. Jurija štev. 23 v South Chicago, Ill.
Predsednik: Lovrenc Samotorčin, 9615 Ave. "M"; tajnik: Anthony Motz, 9641 Ave. "M"; blagajnik: Anthony Motz, 9641 Ave. "M". — Društvo zboruje vsako trtjo soboto zvečer ob 8. uri v Schlitz dvorani, 9510 Ewing Ave. — Vsi v So. Chicago, Ill.

Društvo Sv. Ime Jezus štev. 25, Eveleth, Minn.
Predsednik: George Kotze, 115 Grant Ave.; tajnik: Louis Govze, 613 Adams Ave.; blagajnik: Louis Kotnik, 301 "B" Ave. — Vsi v Eveleth, Minn. — Seja vsako četrto nedeljo v mesecu ob pol dveh popoldne v Mar Stipetich dvorani, 504 1-2 Grant Ave. Eveleth, Minn.

Društvo Sv. Štefana, štev. 26, Pittsburgh, Pa.
Predsednik: Anton Zbašnik, 5633 Butler St.; tajnik: Joseph Pogačar, 5307 Berlin Alley; blagajnik: John Varoga, 5126 Natrona Alley. — Vsi v Pittsburgh, Pa.

Društvo Sv. Mihaela Arh. Angela štev. 27, Diamondville, Wyo.
Predsednik: Z. A. Arko, Box 172, Diamondville, Wyo.; tajnik: Tony Koren, Box 94, Frontier, Wyo.; blagajnik: John Brovich, Box 117, Diamondville, Wyo. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ob drugi uri popoldne.

Društvo Marija Danica štev. 28, Sublet, Wyo.
Predsednik: John Krumpačnik, Box 122; tajnik: John Tostovršnik, Box 184; blagajnik: Jernej Časl. — Vsi v Sublet, Wyo. — Seja vsako tretjo nedeljo ob 10. uri dopoldne v Frank Čadej dvorani.

Društvo Sv. Jožefa štev. 29, Imperial, Penna.
Predsednik: Valentin Peternel, Box 172 tajnik: Alois Tolar, Box 242; blagajnik: Max Pustoverh, Box 325. — Vsi v Imperial, Pa. — Seja vsako prvo nedeljo v mesecu v Narodnem Slov. Domu.

Društvo Sv. Jožefa štev. 30, Chisholm, Minn.
Predsednik: Frank Kočevar, 428 W. Poplar St.; tajnik: Frank Pucel, 223 W. Poplar St.; blagajnik: Johan Smole 227 W. Poplar St. — Vsi v Chisholm, Minn. — Seja vsako 3. nedeljo v mesecu v Lovrenc Kovač dvorani.

Društvo Sv. Alojzija štev. 31, Braddock, Pa.
Predsednik: Anton Nemanič, 1156 Oak Ave.; tajnik: Martin Hudale, 1615 Ridge Ave.; blagajnik: Matevž Drasler, 1316 Bell Ave. — Vsi v N. Braddock, Pa. Naše društvo zboruje v Litvinski dvorani 818 Washington St. vsako tretjo nedeljo v mesecu.

Društvo Marija Zvezda štev. 32, Black Diamond, Wash.
Predsednik: Alois Kruc, Box 152; tajnik: G.J. Porenta, Box 176; blagajnik: Joe Burkelca, Box 15. — Vsi v Black Diamond, Wash. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9. uri dopoldne v prostorih sobrata G. J. Porenta.

Društvo Sv. Barbare štev. 33, Trestle, Penna.
Predsednik: Gregor Oblak, R. F. D. 1, Box 82, Turtle Creek, Pa.; tajnik: Frank Schifrar, Box 122, Unity Sta., Pa.; blagajnik: Johan Schifrar, Box 122, Unity Sta., Pa. — Seja vsaka tretja nedelja v mesecu v slovenski dvorani v Trestle, Pa.

Društvo Sv. Petra in Pavla štev. 35 v Lloydell, Pa.
Predsednik: John Jereb, Box 16; tajnik: Andrej Malovrh, Box 151; blagajnik: Andrej Vičič, Box 74. — Vsi v Lloydell, Pa. — Seja vsako tretjo nedelja v mesecu v svojo lastni dvorani v Lloydell, Pa.

Društvo Sv. Alojzija štev. 36, v Conemaugh, Pa.
Predsednik: Martin Jager, Box 302, Conemaugh, Pa.; tajnik: John Brezovec, Box 126, Conemaugh, Pa.; blagajnik: Joseph Dremelj, 69 Iron St., Johnstown, Pa. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu.

Društvo Sv. Ivana Krstnika štev. 37 v Clevelandu, O.
Predsednik: Anton Oštir, 1158 E. 61 St.; tajnik: Frank Zorich, 6217 St. Clair Ave., N. E.; blagajnik: Anton Bobek, 6104 St. Clair Ave., N. E. — Vsi v Cleveland, O. Seja vsak tretjo nedeljo v mesecu v Slovenskem Narodnem Domu, soba štev. 3, ob 1. uri pop.

Društvo Sokol štev. 38 v Pueblo, Colo.
Predsednik:
: tajnik: Ivan Culig, 1217 E. Abriendo Ave.; blagajnik: Martin Geršik, 1229 Taylor Ave. — Vsi v Pueblo, Colo. — Seja vsako drugo nedeljo v mesecu popoldan v dvorani društva sv. Jožefa, na E. Butte St.

Društvo Sv. Barbare štev. 39 v Roslyn, Wash.
Predsednik: Valentin Bruketa, Box 43; tajnik: Anton Čop, Box 440; blagajnik: Mat. Kauzlaru, Box 460. — Vsi v Roslyn, Wash. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu v dvorani v "Drug Store".

Društvo Sv. Mihaela štev. 40, v Claridge, Pa.
Predsednik: Anton Šemrov, Box 214, tajnik: Anton Kozoglov, Box 144; blagajnik: Valentin Rednak, Box 462. — Vsi v Claridge, Pa. — Seja vsako drugo nedeljo popol. v Slov. Narod. Domu v Claridge, Pa.

Društvo Sv. Jožefa štev. 41, v East Palestine, O.
Predsednik: Frank Lekan, 476 East Martin St.; tajnik: Anton Berlih, 337 East North Ave.; blagajnik: Frank Jurjavčič, Box 361. — Vsi v East Palestine, O. — Seja se vrši pri bratu Fr. Jurjavčiču 2. nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldan.

Društvo Marija Pomagaj štev. 42, v Pueblo, Colo.
Predsednik: Frank Rupar, 1102 So. Santa Fe Ave.; tajnik: Primož Knafelc, 1102 Bohemian Ave.; blagajnik: John Erjavec, 1102 So. Santa Fe Ave. —Vsi v Pueblo, Colo. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9. uri zjutraj v navadni dvorani.

Društvo Sv. Alojzija štev. 43, v East Helena, Mont.
Predssednik: Frank Rus, Box 27; tajnik: Frank Percich, Box 49; blagajnik: John Gredišar, Box 55. — Vsi v East Helena, Mont. — Seja se vrši vsako tretje nedelje v mesecu ob 7. uri zvečer na tajnikovem domu.

Društvo Sv. Martina štev. 44, v Barberton, Ohio.
Predsednik: John Balant, 436 - 1st St.; tajnik: Anton Okolish, 218 Liberty Avenue; blagajnik: Anton Petrič, 234 Ford Avenue. — Vsi v Barberton, O. — Seja se vrši ob drugi uri popoldne, vsako drugo nedeljo v mesecu v dvorani Mrs. U. Dormish, 436 Bolivar Rd.

Društvo Sv. Jožefa, štev. 45, Indianapolis, Ind.
Predsednik: Tony Gerbes, 2802 W. St. Clair St.; tajnik: Louis Rudman, 737 Holmes Ave.; blagajnik: Joseph Gačnik, 901 N. Ketchem St. — Vsi v Indianapolis, Ind. .. Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v dvorani sobrata Joseph Gačnika, 903 Ketchem St.

Društvo Sv. Barbare štev. 47, v Aspen, Colo.
Predsednik: Joseph Skufca, Box 211; tajnik: Frank Lovshin, Box 379; blagajnik: Joseph Hochevar, Box 702. — Vsi v Aspen, Colo. — Seja se vrši vsak tretji pondeljek v mesecu v navadnem prostoru.

Društvo Vitezi Sv. Jurija štev. 49 v Kansas City, Kans.
Predsednik: Matija Petek, 422 North 4th St.; tajnik: Edward Spehar, 422 North 4th St.; blagajnik: Peter Spehar, 422 North 4th St. — Vsi v Kansas City, Kans. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu v slovenski dvorana na 515 Ohio Ave., Kansas City.

Društvo Sv. Petra štev. 50, v Brooklynu, New York.
Predsednik: Martin Curl, 42 Morgan Ave.; tajnik: F. G. Tassotti, 130 Scholes St.; blagajnik: F. G. Tasssoti, 130 Scholes St. — Vsi v Brooklyn, N. Y. — Seja se vrši v prostorih dram. in pev. društve Danica, 92 Morgan Ave., Brooklyn vsako tretjo soboto v mesecu ob pol 9. uri zvečer.

Društvo Sv. Petra in Pavla štev. 51 v Murray, Utah.
Predsednik: Lavrenc Založnik, Box 3; tajnik: Joseph Kastelic, R. F. D. 7, Box 2 G; blagajnik Marko Petrich, 4978 S. State St. — Vsi v Murray, Utah. — Seja se vrši vsaki drugi torek v mesecu v dvorani pri Metu Shaberju v Murray, Utah.

Društvo Sv. Jožefa štev. 52, Mineral, Kans.
Predsednik Martin Oberžan, Box 135 tajnik: Louis Kozlevčar, Box 231; blagajnik: Martin Bambič, Box 307. — Vsi v West Mineral, Kans. — Seja se vrši pri Louis Kozlevčar-ju ob 2. uri popoldne.

Društvo Sv. Jožefa štev. 53, v Little Falls, N. Y.
Predsednik: Frank Dobnik, 29 Danube St.; tajnik: Frank Masle, 39 Danube St.; blagajnik: Alojz Marošek, 23 Sherman St. — Vsi v Little Falls, N. Y. — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v lastni dvorani na 36 Danube St.

Društvo Sv. Frančiška štev. 54 v Hibbing, Minn.
Predsednik: Peter Šterk, 404 R. R. St.; tajnik: Joseph Smorz, 114 West Sellers St.; blagajnik: John Paushe, Box 347. — Vsi v Hibbing, Minn. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo ob 10. uri dopoldne v Ersparmer Hall, 508 - 3rd Avenue.

Društvo Sv. Roka štev. 55 v Uniontown, Pa.
Predsednik: Urban Rupar, Box 128, Lemont Furnace; tajnik: Johan Koprivnik ,Box 122, Martin, Pa.; Blagajnik: Joseph Skofca, Box 56, Edenborn, Pa. — Seja se vrši vsako četrto nedeljo v mesecu v Uniontown, Pa. v slovenski dvorani.

Društvo Sv. Alojzija štev. 57 v Export, Penna.
Predsednik: Joseph Pauletič, P. O. Box 164; tajnik: Joseph Martinšek, P. O. Box 125; blagajnik: Frank Nagode, P. O. Box 192. — Vsi v Export, Pa. — Seja se vrš ivsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne.

Društvo Sv. Štefana štev. 58 v Bear Creek, Mont.
Predsednik: John Lozar, Box 204, Bear Creek, Mont.; tajnik: Ludwig Champa, Washoe, Mont.; blagajnik: John Hodnik, Box 16, Bear Creek, Mont. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v John Chesarkovi dvorani v Bear Creek, Mont.

Društvo Sv. Barbare štev. 60 v Chisholm, Minn.
Predsednik: Anton Panjan, Box 627; tajnik: Martin Govednik, Box 307; blagajnik: Andro Suštaršič, Box 307. — Vsi v Chisholm, Minn. — Seja se vrši vsako četrto nedeljo ob 10. uri dopoldne v John Grahek-u dvorani.

Društvo Sv. Jurija štev. 61 v Reading, Penna.
Predsednik: John Šimeč, 131 Little Gordon Alley; tajnik: John Pezdire, 343 N. River St.; blagajnik: Anton Jaklič, 324 W. Buttonwood St. — Vsi v Reading, Pa — Seja se vrši vsako drugo sredo v mesecu ob sedmi uri zvečer v Hali na voglu Front in Washington Streets.

Društvo Sv. Florijana štev. 64, v So. Range, Mich.
Predsednik: Joseph Mukavec, P. O.; tajnik: Peter Klobučar, Box 32; blagajnik: Nick Kralj, Box 10. — Vsi v Baltic, Mich. — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v cerkveni dvorani.

Društvo Sv. Petra in Pavla štev. 66, v Joliet, Ill.
Predsednik: Joseph Jurjevich, 1201 N. Broadway St.; tajnik: Joseph Slapničar, 311 Summit St.; blagajnik: John Papich, 1607 N. Broadway St. — Vsi v Joliet, Ill. — Seja se vrši vsako 3. nedeljo v mesecu ob 1. uri popldne, v stari šoli sv. Jožefa.

Društvo Ivan Prijatelj Malenih štev. 68 v Monessen, Pa.
Predsednik: Karlo Mahovlič, Box 768, tajnik: Matt Zoretich, Box 411; blagajnik: Andro Matko, Box 1203. — Vsi v Monessen, Pa. — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v Hrvatski dvorani ob 10. uri dopoldne.

Društvo Sv. Petra štev. 69 v Thomas, W. Va.
Predsednik: Frank Kolenc, P. O. Box 31, Coketon, W. Va.; tajnik: John Urbas, P. O. Box 292, Thomas, W. Va.; blagajnik: Marko Bulič, P. O. Box 366, Thomas, W. Va. — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v Mark Buličevih prostorih.

Društvo Zvon štev. 70 v Chicagu, Ill.
Predsednik: Frank Retel, 1826 W. 22 St.; tajnik: Johan Bedencich, 2313 So. Lincoln St.; blagajnik: John Zvezich, 1801 W. 22nd St. — Vsi v Chicago, Ill. — Seja se vrši vsako trtjo nedeljo v mesecu v cerkveni dvorani na 22. Place in Lincoln Street.

Društvo Sv. Janeza Krstnika štev. 71, v Collinwood, O.
Predsednik: Luka Trček, 15621 Holmes Ave.; tajnik: Frank Rupert, 691 East 159 St.; blagajnik: Martin Peterlin, 15800 Holmes Ave. — Vsi v Collinwood, O. — Seja se vrši v slov. domu 15810 Holmes Ave. vsaka druga nedelja v mesecu ob 2. uri popol.

Društvo Sv. Barbare štev. 72, Taylor, Wash.
Predsednik: Andrew Gorjup, Box 41; tajnik: Frank Kočevar, Box 15; blagajnik: Frank Kočevar, Box 15. — Vsi v Taylor, Wash. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo pri gospodu Fr. Kočevar-ju.

Društvo Sv. Janeza Krstnika štev. 75, v Cannonsburg, Pa.
Predsednik: John Samida, Box 225; tajnik: John Kopriyshek, Box 214; blagajnik: Victor Lenasi, Box 31. — Vsi v Meadowlands, Pa. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9 uri dopoldne v Slovenskem Domu.

Društvo Sv. Jožefa štev. 76, v Oregon City, Ore.
Predssednik: Joseph Mrak, 16th and Taylor Streets; tajnik: Matija Justin, 11th and Center Streets; blagajnik: Joseph Misley, 1404 Jackson Street. — Vsi v Oregon City, Ore. — Seja se vrši v McLoughlin Hall, 10th and Main St. ob 2. uri popoldne vsako tretjo nedelj> v mesecu.

Društvo Sv. Rešnje Telo štev. 77, v Greensburg, Pa.
Predsednik: Johan Krofina, R. F. D. 1, Box 4; tajnik: Louis Fink, R. F. D. 7, Box 41; blagajnik: Anton Koss, R. F. D. 7, Box 125. — Vsi v Greensburg, Pa — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v prostorih gospe Mary Mihevič Hall ob 2. uri popoldne.

Društvo Sv. Alojzija štev. 78, v Salida, Colo.
Predsednik: John Ambrožič, Box 17; tajnik: Frank Botz, Box 79; blagajnik: Matt Mautz, R. F. D. 79. — Vsi v Salida, Colo. — Seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob desetih v lastni dvorani ob 6. zvečer.

Društvo Sv. Barbare štev. 79 v Heilwood, Pa.
Predsednik: Nikolaj Karlovič, Box 68; tajnik: Anton Rovanšek, Box 133; blagajnik: Frank Ložar, Box 85. — Vsi v Heilwood, Pa. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu v prostorih sobrata Alozij Krevel.

Društvo Sv. Jerneja štev. 81, v Aurora, Illinois.
Predsednik: Joe Yarbic, 326 Vailder St.; tajnik: Martin Jurkas, 545 Aurora Ave.; blagajnik: Frank Lakar, 615 Aurora Ave. — Vsi v Aurora, Ill. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu v svoji lastni dvorani.

Društvo Sv. Janeza Krstnika štev. 82, v Sheboygan, Wis.
Predsednik: Anton Prislan, 1429 Mirland Ave.; tajnik: Frank Podbregar, 929 Indiana Ave.; blagajnik: Joseph Rakun, 1108 S. 10th St. — Vsi v Sheboygan, Wis. — Seja se vrši vsaki treji torek v dvorani slovenske cerkve

Društvo Sv. Martina štev. 83 v Superior, Wyo.
Predsednik: Anton Petrovc, Box 19, Superior, Wyo.; tajnik: Frank Krashowitz, Box 532, South Superior, Wyo.; blagajnik: Frank Krashowitz Box 532, South Superior, Wyo. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 10. uri dopoldne v dvorani Frank in Anton Krashowitz-a.

Društvo Sv. Andreja štev. 84, v Trinidad, Colo.
Predsednik: John Jenich, Tabaser, Colo.; tajnik: Matt Karcich, 1011 Lincoln Ave., Trinadad, Colo.; blagajnik: 1011 Lincoln Ave., Trinadad, Colo. — Seja se vrši vsaki tretji mesec, prvo nedeljo v mesecu na 225 W. Main St., Trinadad, Colo.

Društvo Sv. Jožefa štev. 85 v Aurora, Minn.
Predsednik: Matt Anzelc, Box 224; tajnik: John Rožanc, 148; blagajnik: Frank Suštaršič, Box 236. — Vsi v Aurora, Minn. — Seja se vrši vsako četrto nedeljo ob 9. uri dopoldne v slovenski društveni dvorani.

Društvo Sv. Jožefa štev. 86 v Midvale, Utah.
Predsednik: Dominik Sadar, P. O. Box 232; tajnik: Peter Blatnick, P. O. Box 286; blagajnik: Frank Castelic, P. O. Box 34; F Vsi v Midvale, Utah. — Seja se vrši vsakega 11. dne v mesecu.

Društvo Sv. Alojzija štev. 87, v St. Louisu, Mo.
Predsednik: Mihael Gabrijan, 2834 Lyon St.; tajnik: Louis Praprotnik, 3632 Tholozan Ave.; blagajnik: John Zgur, 3535 Giles Ave. — Vsi v St. Louis, Mo. — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu na 2200 So. 7th St.

Društvo sv. Mihaela štev. 88 v Rosslyn, Mont.
Predsednik: John Strvasnik, Box 128; tajnik: George Zobec, Box 14; blagajnik: John Petek, Box 77. — Vsi v Klein, Mont. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v Peter Mušičevi dvorani.

Društvo "Slovenec" štev. 114 v Ely, Minn.
Preds. Jerry Janezic, Box 398; tajnik: John Grahek, Box 609; blagajnik: Frank Virant, Box 154. — Vsi v Ely, Minn. — Seja se vrši vsako četrto nedeljo v mesecu ob 10. uri dopoldne v Jugoslovanski dvorani.

Društvo Sv. Pavla štev. 116 v Delmont, Pa.
Predsednik: Johi Rupnik, S. R. Box 24; tajnik: Alexander Skerlj, P. O. 256; blagajnik: Frank Lavrich, S. R. Box 123. — Vsi v Export, Pa. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v Slovenski dvorani v White Valley, Pa.

Društvo Sv. Štefana štev. 117 v Sartell, Minn.
Predsednik: Alek Bernik; tajnik: Fr. Triller, Box 24; blagajnik: Mat. Razinger, Box 38. — Vsi v Sartell, Minn. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. popoldne pri sobratu Alek Berniku.

Društvo Sv. Jurija štev. 118 v Cokedale, Pa.
Predsednik: Nick Jengich, Box 54, Bon Carbo, Colo.; tajnik: Stefan Jengich, Box 228, Cokedale, Colo.; blagajnik: Joseph Frlan, Box 287, Cokedale, Colo. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 10. uri zjutraj v Club House.

Društvo Sv. Ana štev. 119 v Aurora, Illinois.
Presednica: Gertrude Mlakar, 490 Aurora Ave.; tajnica: Antonia Aister, 627 Aurora Ave.; blagajnica: Marie Verbick ,635 Aurora Ave. — Vsi v Aurora, Ill. — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v dvorani društvo sv. Jerneja.

Društvo Marija Čistega Spočetja štev. 120 v Ely, Minn.
Predsednica: Johana Schneller, P. O. Box 462; tajnica: Katie Peshel, Box 165; blagajnica: Roza Sile, Box 913. — Vsi v Ely, Minn. — Seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu, popoldne v prostorih stare cerkve.

Društvo Sv. Treh Kraljev štev. 121 v Dodson, Md.
Predsednik: Frank Vodopivec, Box 83; tajnik: Jernej Intihar, Box 12; blagajnik: Johan Perčič, Box 23. — Vsi v Dodson, Md. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu v Dodson dvorani ob 2. uri popoldne.

Društvo Sv. Frančiška štev. 122 v Homer City, Pa.
Predsednik: Anton Kovach, Box 324; tajnik: Frank Farenchak, Box 122; blagajnik: Frank Zetko, Box 122. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu pri sobrata Frank Farenchak.

Društvo Sv. Alojzija štev. 123 v Ironton, Minn.
Predsednik: Marko Vukelich, P. O.; tajnik: Frank Rantasha, Box 423; blagajnik: John Merhar., Box 294. — Vsi v Ironton, Minn. — Seja se vrši vsako prvo nedeljo po dvanajstem ob 9. uri dopoldne.

Društvo "Danica" štev. 124 v La Salle, Illinois.
Predsednik: Frank Livek, R. F. D. 22, La Salle, Ill.; tajnik: John Marušič, R. F. D. 22, La Salle, Ill.; blagajnik: Frank Struna, 10 Syracuse St., Peru, Ill. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo ob 10. uri dopoldne v Sl. Narod. Domu

Društvo "Soča" štev. 125 v Iselin, Pa.
Predsednik: Frank Marše, Box 75; tajnik: John Telban, Box 174; blagajnik: John Suštar, Box 52. — Vsi v Iselin, Pa. — Seja se vrši pri sobratu Jos. Pelanu ob 10. uri dopoldne vsako prvo nedeljo v mesecu.

Društvo sv. Jožefa štev. 126 v New Derry, Pa.
Predsednik: John Prah, Box 41; tajnik: Jacob Penoza, Box 75; blagajnik: Jacob Penoza, Box 75. — Vsi v New Derry, Pa. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v prostorih sobrata Jacob Penoza.

Društvo Sv. Alojzija štev. 127 v Kenmore, Ohio.
Predsednik: Jacob Nels, Box 817; tajnik: Frank Garem, 343 Maryland Ave.; blagajnik: Joseph Valent; 132 New Jersey Ave. — Vsi v Kenmore, O. — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu točno ob 2. uri popoldne pri sobratu Matija Korošec, 333 Maryland Ave., Kenmore, O.

Društvo Sv. Srca Jezusa štev. 128 v New Duluth, Minn.
Predsednik: Tomaš Mershich, 1129 - 99th Ave. ,W.; tajnik: Nick Chernich, 4021 - 98th Ave., W.; blagajnik: Fr. Blatnik, 332 - 99th Ave., W. — Vsi v New Duluth, Minn. —Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu v Jos. Rožičevem prostoru ob 2. uri popoldne.

Društvo Severna Zvezda, štev. 129, Ely, Minn.
Predsednica: Frances Koshčak, Box 929; tajnica Kati Grudenc, Box 601; blagajnica: Anna Zaic, Box 658. — Vsi v Ely, Minn. — Seja se vrši vsako prvo nedeljo ob 2. uri popoldne v Jugoslovanskemu Domu.

Opomba:

"Ta imenik uradnikov krajevnih društev je priobčen v Glasilu Jednote vsak mesec po enkrat. Tajniki društev so uljudno prošeni, nemudoma poročati vse nedostatke in premembe uradnikov, kakor tudi morebitne napake v naslovih."

Joseph Pishler,
Gl. tajnik

Društvo Sv. Janeza Krstnika štev. 87 v Davis, W. Va.
Predsednik: Jernej Kocjan, Box 236; tajnik: Leopold Jeran, Box 487; blagajnik: Joseph Jeran, Box 487. — Vsi v Davis, W. Va. — Seja se vrši v Eagle Hall vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne.

Društvo Duluthski "Slovani" štev. 107 v Duluth, Minn.
Predsednik: Frank Laushin, 310 1-2 West 4th St.; tajnik: John Movern, 624 N. 2nd Ave.; blagajnik: Jos. Scharabon, 4th Ave.W, & 4th Street. — Vsi v Duluth, Minn. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 3. uri popoldan v John Moverna stanovanju, 624 N. 2nd Ave. W.

Društvo Sv. Antona štev. 108 v Youngstown, Ohio.
Predsednik: Frank Turšič, sr., 532 Tyndale Ave., Youngstown, O.; tajnik: Frank Kogovšek, 730 Ann St., Niles, Ohio; blagajnik: Joe Cekuta, 36 Smithonian St., Girard, Ohio. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu v Slovenskem Domu v Girard, O.

Društvo Marija Tresi štev. 109 v Keewatin, Minn.
Predsednik: Anton Gornik, Box 1125; tajnik: Anton Lader, Box 151; blagajnik: Mihael Medved, Box 354. — Vsi v Keewatin, Minn. — Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v mestni dvorani.

Društvo Sv. Frančiška štev. 110 v McKinley, Minn.
Predsednik: Aleks Košir, Box 106, tajnik: Frank Rojtz, Box 112; blagajnik: Ignac Novlan, Box 112. — Vsi v Mc Kinley, Minn. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu v Mc Kinley City Hall.

Društvo Sv. Jurija štev. 111 v Leadville, Colo.
Predsednik: Frank Rems, 513 Elm St.; tajnik: Anton Koroshetz, 206 W. Chestnut St.; blagajnik: Frank Terček, 613 W. Short St. — Vsi v Leadville, Colo. — Seja se vrši v dvorani J. Goloba, na 107 Horizon Ave., vsacega 10. v mesecu.

Društvo Sv. Janeza Krstnika štev. 112 v Kitsville, Minn.
Predsednik: Frank Kozlevčar, Box 575; tajnik: Rudolf Tičar, Box 239; blagajnik: Anton Russ, Box 595. — Vsi v Hibbing, Minn. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v mesecu ob 1. uri popoldne v Gibbtown, v Union Hallu.

Društvo Sv. Jožefa štev. 89, v Gowanda, N. Y.
Predsednik: Jernej Šimnavec, Box 979; tajnik: Jernej Krašovec, 28 Broadway; blagajnik: Joseph Vidgaj, 31 Palmer St. — Vsi v Gowanda, N. Y. — Seja vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v prostorih sobrata Alojzij Skube, na Broadway.

Društvo "Orel" štev. 90 v New Yorku, N. Y.

Društvo Vitezi Sv. Mihaela štev. 92 v Rockdale, Ill.
Predsednik: Anton Oberstar, 216 Central Ave.; tajnik: John Šetina, 835 Otes Ave.; blagajnik: John Brozman, 106 Aneta St. — Vsi v Rockdale, Ill. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob eni uri popoldne v Anton Anzelcovem prostoru, 311 Moen Ave.

Društvo Sv. Roka štev. 94, v Waukegan, Ill.
Predsednik: Frank Pezdir, 1114 McAlister Ave.; tajnik: Anton Kobal, 1143 Lincoln Ave.; blagajnik: Frank Mesec, 1131 McAlister Ave. — Vsi v North Chicago, Ill. — Seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9. uri dopoldne v Slov. Nar. Domu

Društvo Sv. Frančiška štev. 99 v Moon Run, Pa.
Predsednik: Frank Maček, Box 123; tajnik: Frank Podmitšak, Box 222; blagajnik: Martin Demšar, Box 80. — Vsi v Moon Run, Pa. — Seja se v

Dejstva glede moje zadnje resignacije

Spisal Mark Twain.

Washington, D. C., 2. decembra 1867.

Jaz sem resigniral. Vlada gre navidez naprej kot preje, a kljub temu manjka en zob v kolesu. Bil sem uradnik v senatnem komiteju za konhologijo (znanost glede školjk) ter sem pustil to službo. Zapazil sem namreč razpoloženje od strani drugih članov vlade, da mi odvzamejo vsak glas v svetu naroda in vsled tega nisem mogel še nadalje ostati v uradu ter ohraniti obenem spoštovanje do samega sebe. Če bi hotel podrobno opisati vsa blatenja, katera so gromadili name tekom šestih dni, tekom katerih sem bil zvezan z vlado v oficijelni lastnosti, bi taka povest napolnila celo knjigo. Imenovali so me uradnikom pri komiteju za konhologijo ter mi niso dali nobenega poduradnika, s katerim bi lahko igral bilard. To bi še prenesel, čeprav je bilo pusto, če bi bil deležen dvorljivosti od strani drugih članov kabineta, do katere sem imel pravico. Tega pa ni bilo. Kadarkoli sem zapazil, da zasleduje načelnik kakega departmenta napačni tok, sem pustil vse na stran ter šel in skušal spraviti ga na pravo pot, kot je bila moja dolžnost. Niti v enem samem slučaju pa nisem dobil za to pohvale. Šel sem, z najboljšimi nameni na svetu, k mornariškemu tajniku ter mu rekel:

— Sir, ne morem videti, da bi delal admiral Farragut kaj drugega kot da se izprehaja po Evropi ter ima neke vrste piknik. No, to je mogoče prav dobro, a stvar se meni samemu ne prikazuje v tej luči. Če nima vršiti nikakih bojev, naj pride domov. Slabe rabe je človek, ki ima celo brodovje za zabavno potovanje. To je preveč potratno. Ne nasprotujem sicer zabavnim potovanjem častnikov, — primernim zabavnim potovanjem, ki so ekonomična. Lahko bi šli po Mississippiju navzdol na plavu....

Slišati bi morali oni vihar. Človek mi moral misliti, da sem izvršil kak zločin. Jaz pa se nisem brigal. Rekel sem, da je to precej polno republikanske priprostosti in popolnoma varno. Rekel sem, da se za mirno zabavno potovanje najbolj prilega plav.

Nato me je mornariški tajnik vprašal, kdo da sem. Ko sem mu povedal, da sem v zvezi z vlado, je hotel vedeti v kakšni lastnosti. Rekel sem, ne da bi omenil posebnost tega vprašanja, ki je prihajalo od člana iste vlade, da sem uradnik pri senatnem komiteju za konhologijo. To vam je bil lep vihar! Končal je s tem, da mi je ukazal, naj takoj zapustim sobo ter se brigam v bodoče le za svoje posle. Moja prva misel je bila, da bi ga dal odstraniti. Ker pa bi to škodovalo tudi drugim ter bi ne imel jaz ničesar od tega, sem ga pustil na mestu.

Nato sem šel k vojnemu tajniku, ki me izprva niti videti ni hotel, dokler ni izvedel, da sem v zvezi z vlado. Če bi ne imel važnega opravka, bi po mojih mislih ne mogel priti noter. Prosil sem ga za ogenj, kajti kadil je ravno ter mu nato povedal, da ne najdem nobene napake v tem, če brani on parolne pogoje za generala Lee-ja in njegove tovariše v orožju, da pa ne morem odobravati njegove metode boja proti Indijancem na savanah. Rekel sem mu, da se bori preveč razpršeno. Moral bi spraviti Indijance bolj skupaj, — spraviti jih skupaj na kak primeren prostor, kjer bi imel dosti zalog in provijanta za obe stranki, nakar naj bi vprizoril splošni masaker. Rekel sem, da ni nobena stvar tako prepričevalna za Indijanca kot splošen masaker. Če pa ne more odobravati masakra, sem rekel, da je naslednja najbolj gotova stvar za Indijanca žajfa in vzgoja. Žajfa in vzgoja nista tako nenadni kot masaker, a končno veliko bolj smrtonosni. Napol masakrirani Indijanec namreč še lahko okreva, a če ga vzgojite ter umijete, bo poginil preje ali sleje. To podmini njegovo konštitucijo ter odseka korenine njegovega bitja. Sir, — sem mu rekel, — prišel je čas, ko je postala krvava okrutost potrebna. Založite z žajfo in abecednikom vsakega Indijanca, ki divja po savanah in pustite jih poginiti.

Vojni tajnik me je vprašal, če sem član kabineta in rekel sem, da sem. Vprašal je, kako stališče da zavzamem in rekel sem, da sem uradnik pri senatnem komiteju za konhologijo. Nato me je dal aretirati radi omalovaževanja sodišča ter me oropal prostosti za najboljši del dotičnega dne.

Skoro bi bil sklenil, da molčim od tedaj naprej ter pustim, da si pomaga vlada naprej kot ve in zna. Dolžnost pa me je klicala in ubogal sem:

Oglasil sem se pri zakladniškem tajniku. Rekel je:

— Kaj pa hočete imeti vi?

To vprašanje me je popolnoma spravilo iz reserviranosti. Rekel sem:

— Rum punch.

On pa je rekel:

— Če imate tukaj kaj posla, ga ugotovite, gospod, — in s tako maloštevilnimi besedami kot mogoče.

Rekel sem nato da mi je žal, da se mu je zdelo primerno tako naglo izpremeniti predmet pogovora in da mi tako postopanje vse prej kot ugaja. Vspričo okoliščin pa hočem prezreti zadevo ter se lotiti stvari.

Nato sem ga pričel karati radi ekstravagantne dolžine njegovega poročila. Rekel sem, da je poročilo razsipno, nepotrebno ter slabo sestavljeno; da ni v njem nikakih opisovalnih delov, nikake pozicije, nikakega čustva, nikakih junakov, zarot ali slik, — niti čiste navadnih lesorezov. Nikdo ne bo čital kaj takega, to je jasno kot beli dan. Pozval sem ga, naj ne uniči svojega slovesa s tem, da bi izdal tako stvar. Če hoče biti kedaj uspešen v literaturi, mora spraviti več raznolikosti v svoje spise. Prav posebno pa se mora čuvati suhoparnih podrobnosti. Rekel sem, da izvira glavna popularnost vsakega almanaha iz poezije in drobnarij, ki so v njem in da bi par drobnarij, porazdeljenih po njegovem zakladniškem poročilu veliko več pripomoglo k razprodaji tega poročila kot vse številke notranjega carinskega departmenta, ki bi jih stavil vanj. Rekel sem vse te stvari na zelo spravljiv način, a zakladniški tajnik je kljub temu pričel besneti. Rekel je celo, da sem osel. Zmerjal me je na najbolj grd način ter rekel, da me bo vrgel skozi okno, če bom še enkrat prišel ter se vmešaval v njegov posel. Rekel sem, da bom vzel svoj klobuk ter šel, če se ne more z menoj postopati z respektom, katerega se dolguje mojemu uradu. Šel sem. Bil sem prav kot kak mlad pisatelj. Ti vedno mislijo, da vedo več kot vsi drugi, ko izdajo svojo prvo knjigo. Tem ne more nikdo ničesar povedati.

Tekom celega časa, ko sem bil zvezan z vlado, nisem mogel storiti ničesar v svoji oficijelni lastnosti, ne da bi prišel v trubel. In vendar nisem storil ničesar, poskusil ničesar, o čemur bi ne bil prepričan, da je najboljše za moje deželo. Bolečina prestanih krivic me je mogoče zavedla do kriviških in škodljivih zaključkov, vendar pa se mi je zdelo, da so se državni tajnik, mornariški, vojni in zakladniški tajnik in drugi moji tovariši od prvega pričetka zarotili, da me poženejo iz administracije. Nikdar nisem prisostvoval nobeni kabinetni seji, dočim sem bil zvezan z vlado. To mi je zadostovalo. Služabnik pri vratih Bele hiše ni bil nič kaj voljan pustiti me naprej, dokler ga nisem vprašal, če so že dospeli ostali člani kabineta. Rekel je, da so in vstopil sem. Vsi so bili tam, a nikdo mi ni ponudil sedeža. Strmeli so vame prav kot da sem vlomilec. Predsednik je rekel:

— Well, sir, who are **you?**

Izročil sem mu svojo vizitko in čital je: — THE HON. MARK TWAIN, uradnik senatnega komiteja za konhologijo. — Nato me je premeril od glave do nog kot da ni še nikdar preje čul o meni. Zakadniški tajnik pa je rekel:

— To je oni nadležni osel, ki je prišel ter mi priporočil, naj stavim pesmi v svoje poročilo kot da je almanah.

Vojni tajnik je rekel: — To je ista prismoda, ki je prišla včeraj k meni z načrtom, naj vzgojim del Indijancev do smrti, ostale pa masakriram.

Mornariški tajnik pa je rekel: — Spoznam v tem mladiču osebo, ki se je vmešavala v moj posel tekom tedna. On je v skrbeh raditega, ker uporablja admiral Farragut celo brodove za zabavno potovanje kot ga imenuje on. Njegov predlog glede nekega zabavnega potovanja s plavom je prenesmen, da bi ga ponavljal.

— Jaz pa sem rekel: — Gospoda, zapazim tukaj razpoloženje, da se skuša diskreditirati vsako dejanje moje oficijelne karijere. Zapazim tudi razpoloženje, da se me oropa vsakega glasu v svetu naroda. Nobeno obvestilo mi ni bilo poslano danes. Le potom golega slučaja sem izvedel, da se bo vršila kabinetna seja. Pa pustimo te stvari na stran. Vse, kar hočem vedeti, je, če je to kabinetna seja ali ne?

Predsednik je rekel, da je.

— Potem, — sem rekel jaz, — se lotimo posla tkoj in ne izgubljajmo dragocenega časa, da iščemo napake v oficijelnem postopanju tega ali onega.

Tedaj pa se je oglasil državni tajnik ter rekel na ogorčen način: — Mladi človek, vi bolehate na veliki zmoti. Uradniki kongresnih komitejev niso člani kabineta. Tudi vratarji kapitola niso, čeprav se vam to mogoče čudno zdi. Čeprav bi vsled tega želeli se poslužiti se pri svojih razmotrivanjih vaše več kot človeške modrosti, tega vendar ne moremo storiti po postavi. Svet naroda mora ugibati brez vas. Če bo sledila nesreča, bo mogoče balzam za vaše žalostno srce, da ste z dejanjem in glasom storili vse, kar je bilo v vaši moči, da jo preprečite. Vi imate moj blagoslov. Z Bogom.

Te nežne besede so potolažile mojega razburjenega duha in odšel sem. Služabniki naroda pa ne smejo poznati miru. Komaj sem dospel v svoj urad v kapitolu ter položil svoje noge na mizo kot kak poslanec, ko je prišel noter eden izmed senatorjev pri konhološkem komiteju, ves razburjen, ter rekel:

— Kje pa ste bili celi dan?

Pripomnil sem, da je to sicer moja lastna zadeva, da pa sem bil pri kabinetni seji, če hoče že vedeti.

— Pri kabinetni seji? Rad bi vedel, kakšen opravek ste imeli pri kabinetni seji?

Rekel sem, da sem šel tja na posvetovanje, če ima on kaj opravka s tem. Postal je še bolj insolenten ter končal s tem, da me je iskal že cele zadnje tri dni, da kopiram neko poročilo, da pa me nikdo ni mogel najti.

To je bilo preveč To je bilo pero, ki je zlomilo hrbet uradniške kamele. Rekel sem: — Sir, ali domnevate, da bom jaz delal za šest dolarjev na dan? Če je to vaša misel, potom priporočam senatnemu komiteju za konhologijo, da najame kakega drugega. Jaz nisem suženj nobene stranke! Vzemite nazaj svoje ponižujoče imenovanje. Dajte mi prostost ali pa smrt!

Od ene ure naprej nisem bil več v zvezi z vlado. Omalovaževan od departmenta, kabineta in načelnika komiteja sem zapustil svojo krvavečo deželo v njeni uri nevarnosti.

Državi pa sem vendar napravil nekaj usluge ter poslal svoj račun:

Zdr. države Amerike na račun

Hon. uradnika komiteja za konhologijo, Dr.	
Posvetovanje z vojnim tajnikom	$ 50.00
Posvetovanje z mornariškim tajnikom	$ 50.00
Posvetovainje z zakladniškim tajnikom	$ 50.00
Posvetovanje s kabinetom	Zastonj
Potovanje iz Jeruzalema in nazaj, preko Egipta, Alžira, Gibraltarja in Cadiza, 14,000 milj po 20 centov milja	$2,800.00
Plača kot uradnik po šest dolarjev na dan	$ 36.00
Skupaj....	$2,986.00

Niti en podstavek v tem računu ni bil plačan z izjemo malenkostne svote 36 dolarjev za uradniško delo. Zakladniški tajnik, ki me je do konca zasledoval, je vzel svoje pero ter izbrisal vse podstavke. Pripomnil je: — Ni dovoljeno.

Za enkrat sem končal oficijelno življenje. Ostanejo naj taki uradniki, ki trpe, da se jih omalovažuje. Poznam številne take v departmentih, ki niso nikdar informirani, kedaj bo kabinetna seja, katerih se nikdar ne vpraša za svet glede vojne, financ in trgovine prav kot da niso zvezani z vlado. In to so ljudje, ki dejanski hodijo v urade dan za dnevom ter delajo!

Severova zobna krema vzdržuje zdra je v ustih

Čiščoča ust,

kakor tudi nosnic je potrebna, da se odvrnejo maladije kakor grippa ali influenca, katerih se je najbolj bati izmed bolezni, ki razsajajo po zimi. Vsled tega bodite pripravljeni in izmejte na roki

Severa's Antisepsol

(Severov Antisepsol). Rabi se za grgranje ali izpiranje nosnic vsak dan. Vporablja se tudi za protikuževalno izpiranje ran, obdrgnjenja in kožnih izpuščajev. Zdravi prizadete dele, olajša hripavost in pušča v ustih prijeten okus. Cena 35c in 30 davka, v vseh lekarnah.

W. F. SEVERA CO
CEDAR RAPIDS, IOWA

Poziv ruske kneginje na amer. ženske

Piše velika kneginja Marija.

(Velika kneginja Marija se mudi v Londonu potem ko se ji je posrečilo pobegniti iz Rusije. Ona je hči velikega kneza Pavla, katerega so v preteklem letu ubili boljševiki. Pismo je bilo naslovljeno na neko njeno prijateljico v New Yorku).

Bili ste tako dobri ter dali izraza svojim simpatijam za moje nesrečne rojake, ki še vedno ječe pod bičem državljanske vojne.

Prosite me, naj navedem nekaj dejstev glede strašnega in nepopisnega trpljenja moje uboge domovine v namenu, da se seznani veliki ameriški narod z resničnim položajem stvari v Rusiji ter izda poziv na njegovo velikodušnost, da pomaga in prihiti na pomoč nesrečn deželi, ki se je v prvi treh letih velike vojne junaški borila na strani svojih zaveznikov in koje velikanske žrtve so v veliki meri prispevale k končno zmagi nad skupnim sovražnikom.

Oh, če bi mogla povedati vsaki ženski po celem svetu, vsaki materi, vsaki hčerki, vsaki sestri in vsaki ženi, kaj so pomenjala zadnja dva leta za nas, — ruske ženske! Kakšnim strašnim ponižanjem smo bile izpostavljene in kako se je vrglo v prah ter poteptalo vse, kar je svetega ženskemu srcu! Čast, družina, dom, vsega tega je bila oropana ruska ženska.

Ameriške ženske, pridite nam na pomoč! Če se spomnite, da je bilo ubitih v vojni najmanj 1,700,000 Rusov in če dodate k temu število žrtve revolucije in nato sledeče državljanske vojne, potem boste poznale, kako zelo smo trpeli.

To pa ni še najhujše. Nahajamo se sedaj v krempljih še veliko večjega zla. Moja dežela je sedaj žrtev najbolj presenetljivega zatirana in tiranstva najbolj strašne agonije in največjega ponižanja, kar ga je kedaj videl svet. Družine so bile ločene in razpršene, uničene in oropane njih posvetnega blaga. Od najbolj mogočnih in bogatih v deželi pa do ubogih in trdo delavnih kmetov, vsi so bili oropani sadov v njih prizadevanj in dela.

Naša vera, naša tolažba, in opora, je bila onečaščena. Vsaki dan se izvršuje bogoskrustava in naše škofe in duhovnike se muči. Dvanajst škofov in nad šeststo duhovnikov je že umrlo mučeniško smrt. Sveti sakrament so pometali z oltarjev ter poteptali pod nogami. Svete slike so potrgali dol ali pa počečkali z nesramnimi napisi. Cerkve so bile izpremenjene v kino-gledališča, plesišča in pivnice.

Na pozlačeno kupolo neke cerkve v Helsingforsu so naslikali črnega hudiča. To mi je povedal neki angleški kaplan, ki je videl sam fotografije te kupole.

V sovjetski Rusiji je odredil centralni izvrševalni odbor socijalizacijo vseh otrok v namenu, da se vzgoji slednje v komunističnem duhu. Otroke vzamejo starišem še predno morejo govoriti ter jih spravijo v takozvane otroške palače. Tako so naprimer vzeli v Tuli pred kratkim družinam 7000 otrok v starosti pod deset let. Stariši, ki so protestirali proti takemu postopanju, so bili aretirani. Številne nesrečne matere so znorele, dočim so druge izvršile samomor. Vsled slabega prehranjevanja ter pomanjkanja primerne oskrbe, je umrljivost med temi socijaliziranimi otroci zelo velika.

Te otroke se sistematično uči zaničevati avtoriteto starišev, igrati špijone proti starišem in sorodnikom, jih ovajati pri sovjetskih oblastih in blatiti Stvaritega vsega.

Gotovo ste čuli o socijalizaciji deklic in žensk. V naslednjem hočem navesti nekaj dejstev. V Jekaterinodar je bilo spomladi leta 1918 socijaliziranih nad šestdeset deklic na povelje boljševiških komisarjev ter poveljnikov beljševiške armade. V mestih so bili organizirani pogoni, da se prime nesrečne žrtve, ki so bile nato izročene, nasladi komisarjev, vojakov in mornarjev. Te zločine pa so vršili nesrečni neizobraženi Rusi pod uplivom par voditeljev. To so isti ruski vojaki, ki so bili tekom vojne znani radi svoje velikodušnosti ter milosrčnosti napram ženskam, otrokom ter celo napram padlim sovražnikom.

Rdeča armada in sovjetske oblasti rekvirirajo ali boljše rečeno ropajo civilno prebivalstvo, kateremu odvzamejo vse življenske potrebščine. Tako so naprimer soglasno s poročilom nekega boljševiškega lista, Izvestja, z dne 9. maja 1919 v provinci Tver, odnesli boljševiki zadnji kos obleke, zadnji par hlač in zadnjo škatljico užigalic.

Isti list je opisal dne 11. maja položaj glede stanovanj.

— Vsled krize radi kuriva so vse hiše napol v razvalinah, z zamrznjenimi cevmi za vodo in blato, z mokrimi zidovi in odpadajočim ometom ter brez vrat in tal, kajti slednja se je porabilo kot kurivo. Številne hiše so se sesedle in to raditega, ker se je podrla streha vsled prevelike teže snega. Na ta način nimamo skoro nikakih hiš, pohištva in priprav.

Vspričo takih okoliščin je zdravstveno stanje prebivalstva, soglasno z istim boljševiškim listim, tako, da znaša umrljivost v bolnicah in privatnih domovih približno osemdeset odstotkov. Vsakovrstne epidemije divjajo in med njim zahteva legar skoro največ žrtev. Razven legarja je najti po celi Rusiji koze. Ker se zavživa konjsko meso, so se pojavili številni slučaji neke smrtonosne konjske bolezni, smrkavosti, ki vzame vsakega človeka, ki zboli na njej.

Bolnice za živčne bolezni in umobolnice so bile že pred dolgim časom prenapolnjene. Sedaj rabijo prebivalci kot kurivo vse, kar gori, lesene hiše, vrata, pode ter dragoceno starinsko pohištvo.

Živila, tudi v najmanjši množini, je mogoče dobiti le s posredovanjem sovjetskih oblasti in tako umira prebivalstvo rapidno od lakote. V zadnjih dneh oktobra so dobili srečni ljudje četrt funta biskvitov iz rženo moke za ceno tisočih rubljev. Sedaj pa ni nobenega kruha niti za civilno prebivalstvo, niti za mobilizirano vojaštvo. Isto velja glede zelja in krompirja.

Sempatam prodajajo Kitajci sveže meso, katero pričenjajo ljudje kupovati, čeprav ni hotel preje nikdo in naj je bil še tako lačen, kupiti tega mesa. Navadni ljudje imenujejo to kitajsko meso "noro meso" ter se ga ne upajo dotakniti. Kljub govoricam, da je to meso človeško meso, ga ljudje sedaj kupujejo in zavživajo.

Neki dobro znan ruski pisatelj M. Kuprin, ki je pred kratkim ušel iz sovjetske Rusije, je opisal svoje sotrpine na naslednji način:

— Ali ste videli siva, suha lica beguncev in jetnikov? Ali ste videli mrtvaške obraze, z nosovi, ki so tako ostri kot oni mrtvecev, z globoko udrtimi očmi ter naprej štrlečimi kostmi na licih? Predvsem pa ste gotovo zapazili v njih strašnih očeh ali mrzli kameniti in brezupni pogled bolestnega hrepenenja, pod uplivom katerega nehote povesite oči ter obrnete proč svoje lice. To so ljudje, katere rešujejo bele armade in to so razmere, katere najdejo pri svojem napredovanju.

Oproščene pokrajine trpe velike težkoče. Najti ni soli, olja ali vžigalic in v mestih tudi ni nobenega kruha, kajti nibene stvari ni, katero bi se moglo dati v zameno, kajti denar je izgubil vsako vrednostno. Z eno besede se vračamo hitro v primitivno stanje življenja. Čevlji so napravljeni iz kože, katere se še drže lasje in ogenj se prižiga s pomočjo kremenca in gobe. Ljudje v mestih nosijo lesene čevlje na golih nogah.

Kmetje si žele reda, a ker so terorizirani, se izogibajo vsaki akciji. —

Bolnice so brez zdravniških potrebščin in razkuževalnih sredstev in za bolne in ranjene ni mogoče primerno skrbeti, kajti primanjkuje tako obvez kot zdravil. Družine bolnih in ranjenih umirajo od lakote in mraza, kajti na razpolago ni niti hrane, niti obleke. Vse, kar spada v vrsto oblačil, zdravniških sredstev in živil bo sprejeto z največjo hvaležnostjo. Predvsem pa nam manjka denarja, brez katerega ni mogoče pričeti z velikim delom reševanja nesrečnega naroda, ki je brez svoje lastne krivde zabredel v tako neizmerno in nepopisno gorje.

Od onega časa, ko je bilo pisano to pismo, so se razmere izdatno izpremenile, vendar pa nam nudi pismo presenetljivo sliko razmer kot so prevladovale v boljševiški Rusiji tekom zadnjih dveh let.

Novo in jako pripravno

Šilo

Stem šilom lahko popravite čevlje komate, vreče itd. Šiva močno in dobro, hitro kot stroj, stane z vsem vred. 20 yardov dreta, dve šivanki ter navodila samo $1.00. 6 šil samo $5.00. Jamčimo zadovoljnost. Pripnite temu oglasu $1.00 in pošljite ga takoj na naslov:

UNION SALES COMPANY
429 East 16th St., New York, N. Y.

POZOR ROJAKI!

Najuspešneje mazilo za ženske lase kakor tudi za možke brke in brado. Od tega mazila zrastejo v 6tih tednih krasni, gosti in dolgi lasje kakor tudi možkim krasni brki in brada in ne bodo odpadli in ne ostveli. Revmatizem, kostibol ali trganje v rokah, nogah in v križu, v osmih dneh popolnoma ozdravim, rane, opekline, bule, ture, kraste in grinte, potne noge, kurje očesa, ozebline v par dnevih popolnoma odstranim. Kdor bi moje zdravilo brez uspeha rabil, mu jamčim za $5.00. Pišite takoj po cenik, ki ga takoj pošljem zastonj.

Krasni žepni "KOLEDAR" za leto 1920 popolnoma zastonj, priložite znamko za 2 centa za poštnino in ga takoj pošljem.

JACOB WAHČIČ
6702 Bonna Ave., N.E. Cleveland, O.

"Ozdravi kilo kot sem jo jaz"

Star kapitan je ozdravil svojo lastno kožo, potem ko so mu zdravniki rekli: "Pustite se operirati ali pa bodete umrli."

Njegovo zdravilo in knjiga se pošlje zastonj.

Kapitan Collings je vozil po morji mnogo let. Slednjič je dobil dvojno kilo in ni moral samo ostati na suhem, temveč je moral biti več let v posteji. Poskusil je zdravnika za zdravnikom in pas za pasom. Pa ni imel uspeha. Slednjič mu je bilo rečeno, da se mora podvreči nevarni operaciji, ali pa mora umreti. Napravil ni ne tega, ne onega, temveč se je sam ozdravil.

"Možje in žene, ni treba se rezati in ne potrebujete nasa".

Kapitan Collings je proučil sam svoje telo in slednjič je iznašel način, po katerem je postal zdrav, močan in srečen človek.

Vsakdo se more poslužiti tega načina, ki, čisto priprost, lahek, zanesljiv i brez stroškov. Vsakdo s kilo bi mora imeti Collingsovo knjigo, ki mu pove, kako se more ozdraviti, kako se more vsak ko poslužiti načina v svojem stanovanj brez kake težave. Knjiga in zdravila se pošljejo **ZASTONJ.** Vse se pošlje vsake mu, kdor izpolni dolenji kupon, katere ga izpolni in odpošlji takoj.

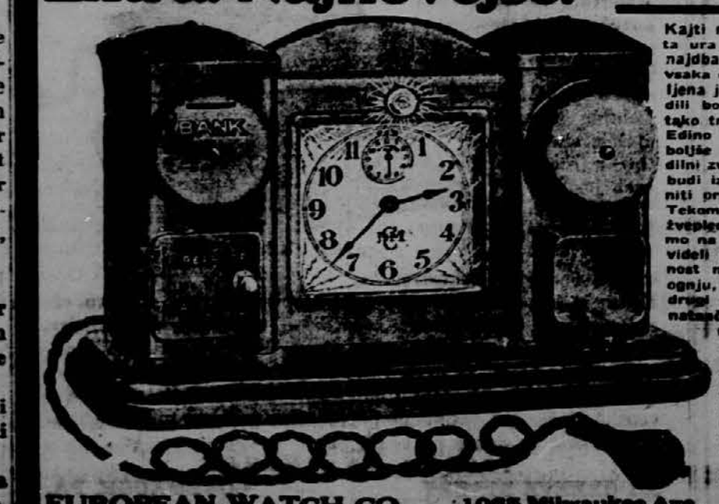
KUPON ZA KNJIGO O KILI IN ZDRAVILO BREZPLAČNO.

Kapitan W. A. Collings (Inc.)
box 36 D, Watertown, N. Y.
Prosim pošljite mi Vaše **BREZPLAČNO** zdravilo proti kili ter knjigo brez kake obveznosti od moje strani.

Ime .....

Naslov .....

Extra! Najnovejše! Postojte in čitajte!



Kajti mi imamo nekaj nenavadnega. Čudovita ura zadnje iznajdbe. Ura, najnovejša kot najdba tega stoletja, kaže ure in minute kot vsaka druga ura. Ura je jako močna. Napravljena je iz jekla one vrste, iz katerega so gradili bojne ladje. Krasno je ponikljana in je tako trajna da je niti ogenj ne more uničiti. Edino taka ura lahko traja za več let. Čas boljše kaže kot vsaka druga ura. Ima budilni zvonec, ki zvoni tako glasno, da vas prebudi iz najbolj trdnega spanja. Ne neha zvoniti prej, dokler ne vstanete ter ga vstavite. Tekom noči vam ni treba vstajati ter iskati žveplenke, da pogledate na uro, ampak samo na gumb vam je treba pritisniti, pa boste videli kazalo, kajti svetloba bo padla naravnost nanj. Vsebuje tudi banko, varno proti ognju, z dvema oddelkema. Eden za denar, drugi pa za zlatnino. Z vsako uro pošljemo natančna pojasnila. Samo pomislite, kake koristi bo za vas, če boste imeli to krasno uro. Ura je vredna namanj $20.00, ker pa hočemo seznaniti javnost z našimi novimi urami, jo bomo prodajali za kratek čas po tovarniški ceni $10.95, poleg tega bomo pa tudi dali krasno poslatečno ovratnico POPOLNOMA ZASTONJ. Pošljite nam svoje ime in natančen naslov ter pridenite $1.00 kot depozit, ostanek boste plačali, ko vam bo dostavljeno na dom. Pišite še danes.

EUROPEAN WATCH CO., 1065 Milwaukee Ave., Dept. 752 Chicago, Ill.

GOZDNI ROMAR

FRANCOSKI SPISAL GABRIEL FERRY.

Za "Glas Naroda" prevedel G. P.

153 (Nadaljevanje.)

Potem ko so veslači ponesli kanoo par sto korakov, so jo zopet spustili v reko in vožnja je šla naprej. Hoteli so čim preje dospeti do rdečih vifie, kjer so mislili napasti oba pirata ter jima iztrgati jetnika še živega. Medtem pa hočemo opisati doživljanje Rayon Brulanta potem, ko se je ločil od belih lovcev.

Potem ko je Rayon Brulant zopet našel sledove svojih vojnikov, jim je sledil. Čim dalje je prodiral, tem bolj sveži in jasni so bili ti sledovi.

Ko je mladi Komanč dospel nedaleč od mesta, kjer so ležali Apači v zasedi, je našel suho lisetje, ki se je takorekoč treslo pod težo noge, ki jih je pohodila.

Nato pa je zakričal kot sova in ta krik so smatrali zavezniki za znanilca jutranje zore.

Rayon Brulant se ni zmotil v svoji domnevi, da so njegovi ljudje blizu. Komanči so bili našli sledove Apačev ter jim sledili, ko jih je ono skovikanje obvestilo o prihodu njih glavarja.

Takoj so odgovorili in par minut pozneje se je nahajalo šest Indijancev pri svojem glavarju. Ta je razdelil svojo četo v tri oddelke.

Prva, obstoječa iz dveh mož, je šla k bregu reke. Ta se je skrila za deblo, plavajoče navzdol ter se pustila gnati od reke proti sovražniku.

Med tem časom je šel Rayon Brulant s svojima dvema vojnikoma na drugi breg reke ter se skril na levem bregu.

Ostali štirje Komanči pa so se ustanovili na sličen način na desnem bregu.

Kakorhitro je mogel mladi in junaški glavar domnevati, da ni sta oba Indijanca, ki sta se skrivala za plavajočim deblom, več daleč od zaseke, je obenem s svojimi vojniki na drugi strani splezal po strmem bregu navzgor, na kojega vrhu so Apači brez vsake sumnje poželjivo čakali prihoda kanoe.

Par strelov je bilo oddanih iz take bližine, da je vsak ubil ali ranil enega nasprotnika, Tulenje naskakujočih je prihajalo kot iz dvajsetih ust in strah se je lotil Apačev.

Večina je bila presenečena ter hotela pobegniti. Ko pa je videla, da je odrezano tudi umikanje se je vrgla v vodo.

Tam sta oba za deblom skrita Komanča posekala še tri nadalje ne Apače, kar je še povečalo grozo slednjih.

Rayon Brulant sam je splezal, s sekiro v roki, na vrh zaseke dočim so se njegovi vojniki na nepreviden način lotili zasledovanja beguncev. Njemu nasproti je stal edini Antilopa, ki je bil končno v stanu prešteti sovražnike, s katerimi je imel posla.

Apač je sklenil, da se maščuje vsaj nad renegatom svojega naroda, kojega sovraštvo je postalo njegovemu plemenu že tako usodepolno ter bi bilo najbrž po Komanču, če bi njegovi vojniki ne opustili brezuspešnega zasledovanja ter prihiteli svojemu poveljniku na pomoč.

Potem ko je Bois-Rose še enkrat čestital mlademu Komanču k zmagi, ni bilo s te strani ničesar več izvedeti. Vprašal je torej Pedro Diaza po doživljajih, vsled katerih se je združil z vojniki Rayon Brulanta.

Diaz je pojasnil celo stvar s par besedami.

Ko je posvaril tri lovce na vrhu piramide, naj bodo oprezni, je hitel na slepo srečo naprej. Prepuščen samemu sebi, je pustolovec ki je bil bolj vojak kot pa lovec, tudi občutil glad. Koncem drugega dne je skoro izčrpal moči svojega konja pri lovu na bivole in jelene, ne da bi pri tem kaj opravil.

Pustolovec je bil plen vseh muk lakote, ko je na večer drugega dne počival nedaleč od Rdeče reke, koje pravo smer je bil izgrešil Kon je je bil bolj srečen kot pa njegov gospodar, ki je zaman skušal potolažiti svojo lakoto z divjimi sadži in koreninami.

Mirno se je pasel v nekoliki razdalji od Diaza, ko je slednji dvi ali tri streljaje od sebe zapazil žival, katero je v prvem trenutku radi njene velikosti smatral za bivola, ki se je oddaljil od svoje črede.

Tema je že pričela legati na zemljo in pustolovec se je že priče zahvaljevati nebesom za srečni slučaj, ki mu je privedel na pot žival, ki se mu je dosedaj tako ustrajno izogibala, ko ga je naenkra strašno renčanje razočaralo. Bivol se je namreč naenkrat izpremenil v sivega medveda velikanske rasti. Vsled te izpremembe je postal lovec naenkrat divjačina, katero se preganja. Medved, ki je bi videti zelo neokreten, je bil v resnici zelo nagel ter šel proti Diazu

Pustolovec se je umaknil proti svojemu konju, ki je bil privezan na močno vrv. Žival je bila bolj prestrašena kot pa človek te si zaman prizadevala raztrgati vrv.

Predno se je Mehikanec dvignil v sedlo, je oddal še krogljo na medveda, ki se je med tem časom že približal. Kroglja pa ni imela nobene druge posledice kot to, da je povečala razjarjenost medveda, ki je pričel zasledovati bežega lovca.

Medved je sledil konju z navidez počasnimi, a v resnici hitrimi koraki ter ostal vedno tik za bežečim jezdecem. Pogosto je jezdec zapodil konja k taki naglici, da je izgubil medveda iz oči, a ko je bil vsled te naglice konj izmučen ter jezdec prisiljen ustaviti se za trenutek, se je medved zopet pojavil, kajti sledil je jezdecu s svojim ustrajnim trabom.

Dnevu je sledila noč in za trenutek je izignil strašni zasledovalec v temi a to je bilo zadnjikrat, ko je izgubil lovec medveda iz vida.

Od tedaj naprej se je nahajal medved neprestano za lovcem in prostor med medvedom in lovcem je postajal vedno manjši. Medved namreč ni pospešil svoje naglice dočim je pričenjala hitrost konja odjemati. Pene so prihajale konju iz gobca in kite so postajale o korne, a tek medveda ni postal prav ni počasnejši.

Tako sta potekli dve uri tekom katerih se je zdela lovcu vsaka minuta kot ura, ko je konj naenkrat padel.

Diaz je videl vnaprej ta padec ter skočil iz sedla. Sreča je hotela, da se je zgodilo to dva koraka od nekega visokega drevesa po katerem je Diaz bolj sledeč naravnemu inštinktu kot pa prevdarku, hitro splezal navzgor. Njegove pete so se nahajale nekoliko od tal, ko se je medved, ki je očividno dajal človeku prednost, dvignil na zadnje tace je ter se dotaknil s svojimi strašnimi zobmi o strog Mehikanca.

Ko je Diaz ušel na ta način napadu te strašne živali, se je naenkrat spomnil na navado medveda, da spleza na drevesa ter se vsled tega utaboril tako udobno kot mogoče na najskrajšnem koncu neke glavne veje.

Z mečem v roki je pričakoval lovec na svoji postojanki medveda. Ni bil prestrašen kajti junaški mož se je prav tako malo bal divjih živali kot ljudi, a srce mu je utripalo živahnejše kot ponavadi.

Diaz pa ni poznal ene lastnosti sivega medveda prerij. Sivi medved, ki je vsled čudovite dolžine svojih krempljev očividno zadnji iz velikanskega plemena predpotopnih prebivalcev duplin, kojih pleme je izmrlo, ne more plezati na drevesa kot delajo to ostali medvedje. Vsled tega se je zadovoljil medved s pogledom na jezdeca ter se vrgel na umirajočega konja. Do dobro izpolni svoj čas ter ne izgubi potrpežljivosti je zavlekel medved konja pod drevo ter ga pričel zavživati.

Od časa do časa je vrgel pogled na pustolovca kot da ga hoče spomniti, da smatra konja le za odplačilo in da bo preostanek predstavljal Mehikanec.

Tekom gotovega dela noči je slišal Diaz strašno pokanje kosti. Videl je kako se je temna velikanska postava udobno nastanila pod drevesom. Lotila se ga je zaspanost in ko slednje ni mogel več premagovati, se je s svojim pasom trdno privezal na vejo ter zaspal. —

(Dalje jutri.)

DOCTOR LORENZ

EDINI SLOVENSKO GOVOREČI ZDRAVNIK ŠPECIJALIST MOŠKIH BOLEZNI

644 Penn Ave PITTSBURGH, PA.

Moja stroka je zdravljenje akutnih in kroničnih bolezni. Jaz sam že zdravim nad 23 let ter imam skušnje v vseh boleznih in ker znam slovensko, zato vas morem popolnoma razumeti in spoznati vašo belezen, da vas ozdravim in vrnem moč in zdravje. Skozi 23 let sem pridobil posebno skušnjo pri ozdravljenju moških bolezni. Zato se morete popolnoma zanesti na mene, moja skrb pa je, da vas popolnoma ozdravim. Ne odlašajte, ampak pridite čimpreje.

Jaz ozdravim zastrupljeno kri, mazulje in lise po telesu, bolezni v grlu, izpadanje las, bolečine v kosteh, stare rane, živčne bolezni, oslabelost, bolezni v mehurju, ledcah, jetrah in želodcu, rmenico, revmatizem, katar, zlato žilo, naduha itd.

Uradne ure so: V ponedeljek, sredah in petkih od 9. ure zjutraj do 8 popoldne. V torkih, četrtkih in sobotah od 9. ure zjutraj do 8. ure zvečer. Ob nedeljah pa do 2. ure popoldne.

PO POŠTI NE ZDRAVIM. PRIDETE OSEBNO. NE POZABITE IME IN NASLOV.

Dr. LORENZ 644 Penn Ave. PITTSBURGH, PA.

Nekateri drugi zdravniki rabijo tolmače, da vas razumejo. Jaz znam hrvatsko še iz starega kraja, zato vas lažje zdravim, ker vas razumem.

†

NAZNANILO IN ZAHVALA.

Tužnim srcem naznanjam vsem sorodnikom in znancem, da je neusmiljena smrt pobrala meni nepozabnega soproga

FRANKA KLOBOKAR.

Dne 11. decembra 1919 je šel po opravkih v mesto. Ko se je pa vračal domov, se je na neznan način pripetila nesreča, da je bil najden na tiru poulične železnice in odpeljan v bolnišnico, kjer je par ur pozneje umrl.

Bil je član društva sv. Alojzija št. 58 KSKJ. in društva Slovenski bratje SDPZ. Obe društvi sta mu priredili dostojen pogreb, ki se je vršil dne 15. decembra po obredih sv. katoliške cerkve in je pokopan na katoliškem pokopališču.

Tem potom se najprisrčnejše zahvaljujem društvenim bratom za dostojen pogreb. Najlepšo zahvalo izrekam tudi vsem, ki so mi stali v pomoč in tolažbo ob uri moje žalosti.

Ranjki je bil doma iz Št. Jošta, fara Stopiče pri Novem mestu. V Ameriki je bival 16 let. Tukaj zapušča mene žalujočo soprogo in pet nedorastlih otrok ter eno sestro, v stari domovini pa starše, dve sestri, enega brata in več drugih sorodnikov.

Počivaj v miru, bodi ti lahka ameriška zemlja, moj nepozabljeni soprog!

Žalujoči ostali:
Anta Klobokar, soproga
in otroci.
726 N. Haugh St.,
Indianapolis, Ind.
(12-14—2)

— Zobozdravnik —
DR. MILAN MILOJEVIČ
417 Wood St.
PITTSBURGH, PA.
— Telefon Court 2816 —

POTREBUJEM KOVAČA

za gospodarska dela in za konjsko kovanje samo štiri pari za kovat. Plača je $5.00, board dober, stane $1.00 na dan, kempa 50¢, vse drugo frei. — Frank Zalar, Camp 3, Box 40, Cheat Haven, Pa.

Rad bi izvedel za naslov rojaka FRANKA GERMOVŠEK, doma iz Križa na Štajerskem. Cenjene rojake prosim, če ve kdo za njegov naslov, naj mi ga naznani, ali pa če bere ta oglas, naj se mi sam javi, ker mu hočem nekaj važnega sporočiti iz stare domovine. Naslov: John Grošelj, Box 82, Yukon, Pa.
(12-13—2)

NAZNANILO IN VABILO.
Brooklyn, N. Y.

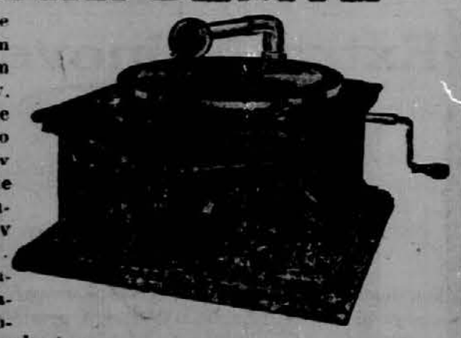
Društvo "Bratska Zveza" štev. 140 SNPJ. v Brooklynu priredi **v soboto 14. februarja maškaradno veselico pri rojaku F. Mihelichu, Palm Garden, Ridgewood.** Začetek točno ob 7.30 zvečer. Vstopnina je le 25¢. Društveni odbor je že vse potrebno preskrbel, da bodo gostje imeli dovolj neprisiljene zabave. Za maske je določil nagrade, in sicer najlepša dobi $5, najbolj komična $2, najbolj raztrgana pa $1. Pri tej veselici bo pomarančni ples, šaljiva poroka in razni dobitki. Ta prireditev bo deseta maškaradna veselica tega društva. Katerega veseli res lepa domača zabava, naj gotovo pride. Na veselo svidenje v soboto 14. febr. pri Miheliču!

Felix Kramaršič, tajnik.
204 Palmetto St., Brooklyn, N. Y.
(11-12—2)

POTREBUJEMO ŽUPNIKA in ORGANISTA

za faro sv. Jožefa v Forest City, Pa. Oba sta odstopila. Prednost ima duhovnik, ki se je izšolal v Ameriki. Vse tozadevne ponudbe naj se pošljejo tajniku cerkvenega odbora: J. A. Dečman, Forest City, Pa. (11-16—2)

ROJAKI-BERITE



Naznanjam cenjenim rojakom širom Amerike, da sem povečal svojo slov. trgovino. Imam veliko zalogo najnovejših gramofonov Columbia slovenske plošče, slovite Pathe in Emerson v vseh jezikih. Velika izbera vsakovrstnih muzikalničnih inštrumentov, za godbe ali orkestre.

Kadar si kako društvo namerava kupiti bandero, zastavo, regalije, kape, prekoramnice, uniforme, ne kupite prej nikjer, da tudi mene za cene vprašate. Stem si bodete prihranili dolarje. Moje blago je prve vrste in po zmernih cenah. En poskus in pripričani bodete. Cenike za gramofone, Columbia slovenske plošče ter društvene potrebščine pošljem takoj na zahtevo. Pišite še danes po cenik na:

VICTOR NAVINSHEK
331 GREEVE STREET **CONEMAUGH, PA.**

POZDRAVI IZ NEW YORKA.

Pred odhodom v staro domovino še enkrat pozdravljam vse prijatelje in znance širom Amerike, posebno ženo in pet otrok, Mike Vertina, moje žene brata v East Heleni, Mont., mojega brata ter njegovo družino, svaka z družino v Calumetu, Mich., prijatelje Rosenbergerje, šest po številu, v Ambridge, Pa., ter se Franku zahvaljujem, ker me je spremljal do Pittsburgha, strica Mike Turka v Midvale, Pa., bratrance Antona Alojzija in Johna Šurla v Claridge, Pa. Potujem na Gornje Lakomnice, fara Šmihel pri Novem mestu. Na veselo svidenje za par mesecev! — Anton Šuštaršič.

* * *

Prej ko slovo vzamem od Amerike, pozdravim vse rojake in rojakinje širom Amerike, posebno pa moje prijatelje v St. Louisu, Mo., Mike Grabrijana, Nick Črniča, Louis Praprotnika, Joe Požeka, Frank Zlatariča, John Veselič a in Rudolf Grabrijana ter se jim lepo zahvalim, ker so me spremili na kolodvor. Kličem vam: Na veselo svidenje v Jugoslaviji! — Nick Adlešič iz Adlešič.

* * *

Pri odhodu v domovino se še enkrat obrnem proti Greenlandu, Mich., in pozdravljam Matijo Rotar, njegovo ženo in vse njegove mlajše, kakor tudi Petra Starina in njegovo ženo. Na srečno svidenje v Jugoslaviji! — J. Paternoster.

OGLASI NAJ SE

MATO GAJDEK. Zanj je pri nas pismo od brata iz starega kraja. Upravništvo Glas Naroda.
(11-12—2)

PISMA IZ STAREGA KRAJA imajo v našem uradu sledeči:

JOŽEF GORNIK od žene iz Martinjaka. Svoječasno je bil v Clevelandu, Ohio, na 1422 East 55. St.

ALOJZIJA MIKLIČ, omožena SMITH, od svoje hčere Antonije iz Drage.

ANA POJE od Franjice Zbašnik iz Čabra. Svoječasno je bila na 212 Graham Ave., Brooklyn, N. Y.

LOUIS MODERC od Giovanni Modere iz Gorice ter od brata in svaka.

JOHN GALIAN od Mijo Cetina iz Petrinja na Hrvatskem.

FRANK GABRENJA od Franciške Gabrenja iz Martinjaka.

ANDREJ ŠTEFANIČ od svoje hčere Rezike Krkovič iz Gornje Perušice.

FRANK ARH od svoje hčere Jelice in žene Gabrijele iz Čabra

JOHN RUDOLF od Ivanke Rudolf iz vasi Ravna. Svoječasno je bival v Richwoodu, W. Va., Camp 50.

FRANK PETERNEL od svoje sestre Marije iz Poljan pri Cirknici.

REZI HROVAT od svoje sestre in matere iz Št. Vida. Svoječasno je bila na 1316 E. 55. St., Cleveland, Ohio.

LUKA JAMNIKAR od svojega brata iz Rožne doline. Bil je pri vojakih pod imenom Jeninger v Nogales, Ariz.

ANTON ZORMAN, ki je bil v Mammoth, Cal., od brata Zormana iz Roč v Istri.

JOŽEF MEGLIČ, mizar, ki je delal v Brooklynu, N. Y., od svoje žene Ivane Ivane Meglič iz Ljubljane.

URBAN STRAŽIŠAR od Helene Stražišar iz Škufce.

IGNACIJ MASTEN od Ane Masten iz vasi Središče na Štajerskem.

FRANK IRT od svoje matere Marije Irt iz Kozljevec pri Višnji Gori.

JOŽEF ŽAGAR od svoje sestre Ivane Žagar iz Iške vasi pri Studencu in od očeta Jožefa Žagar.

FRANCE ŽUN od svoje družine Štefana gora št. 5, pošta Cerklje pri Kranju, Jugoslavia. V pismu je več važnih novic, zato naj se nemudoma oglasi.

Začimbe, šelišča in najrasnovrstnejša

domača zdravila

katera priporoča msgr. Kneipp imam vedno v zalogi.

Pišite po brezplačni cenik.

MATH. PEZDIR
P. O. Box 772, City Hall Station
NEW YORK CITY.

IŠČEM DOBRE DOGARJE.

Plačam visoke cene in imam najboljši les v Texas. Napravite lahko dvakrat toliko kot pa dugje v močvirjih, ker ne morete delati več dni po vsakem dežju. Moj les je na visokem in nikdar priplavljen. Max Fleischer, 258 Lewis St., Memphis, Tenn. 24x

PROŠNJA IZ DOMOVINE.

Murska Sobota, Prekmurje, dne 7. januarja 1920.

Slavno upravništvo
"Glas Naroda"
v New Yorku.

Vljudno prosim, da mi dovolite ta-le stavek naznaniti v Vašem listu:

Iščem svojega brata JOŽEFA VATOVEC, rojenega v Gornjih Vremah, okrajno glavarstvo Postojna, Kranjsko. Leta 1907 je odrinil v Severno Ameriko. Njegovo zadnje sporočilo sem sprejel leta 1910 iz države Idaho in potem ni več glasa od njega. Prosim cenjene rojake širom Amerike, ako je kateremu kaj znano o njem, če je živ ali mrtev, da mi blagovoli naznaniti; ako pa je živ, naj ga kdo opozori na ta oglas, da se mi javi na ta naslov:

Franjo Vatovec,
SHS. državna policija,
ravnateljstvo Ljubljana,
v Murski Soboti,
Jugoslavia. Prekmurje.
(11-12—2)

NAPRODAJ

farma 160 akrov; dobra zemlja, 75 akrov izoranih, 20 posejanih z ržjo; pet milj od mesta; hiša s 5. sobami, velik hlev in 5 drugih poslopij; 8 goveje živine, 2 težka konja, 30 kokoši, prašiče in vse orodje, ki se rabi na taki farmi. Vsa zemlja je dobra in v ravnini ter zdrava voda. Proda se vse po nizki ceni. Prav lepa prilika za takega, ki želi na farmo. Vse skupaj stane 4200 dolarjev. Podrobnosti izveste pri lastniku. Pišite ali pridite osebno, da pogledate. — John Matičič, Box 45, Millston, Wis. (11-12—2)

ROJAKI NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA". NAJVEČJI SLOVENSKI DNEVNIK V ZDR. DRŽAVAH

Cosulich Line

Direktna pot na Grško in v Trst

Parnik President Wilson odpluje 6. marca
Parnik Argentina odpluje 30. marca

Parniki odplujejo od pomola 7. ob vznožju 41. ulice, So. Brooklyn

Za cene in druge informacije se obrnite na

PHELPS BROTHERS & CO.
Passenger Department
4 West Street New York

NAPRODAJ JE KOVAČIJA

z vsem orodjem in dvanajstimi vsakovrstnimi stroji. Obratuje se z elektriko. Zaslužek dober. Kupita lahko dva v kompaniji v prijaznem mestu v Pennsylvaniji. Proda se zaradi odhoda v stari kraj. Katerega veseli, ima priliko kupiti po nizki ceni. Za pojasnila se je obrniti na: Kovačija, Glas Naroda, 82 Cortlandt St., New York, N. Y. (10-12—2)

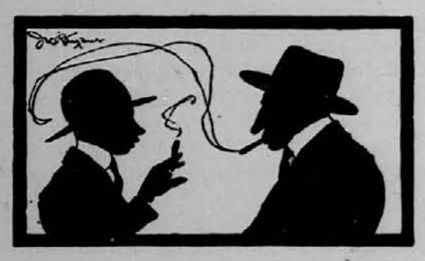
NOVO! — NOVO!

Pazite na najnovejše ravnokar dogotovljene prave, najglasnejše Columbia gramofone v tem listu! V par dnevih bomo dali sliko v list. Cena bo samo $32.50.

Vsem onim, koji so od nas naročili kranjske plošče, naznanjamo, da v par dnevih jih dobimo in takoj pričnemo razpošiljati vsem. Pozdrav in hvala vsem!

IVAN PAJK,
24 Main St., Conemaugh, Pa.
(10-12—2)

Želim izvedeti za svojega sina JANEZA JEROVŠEK. Doma je iz Lahovč št. 28 na Gorenjskem. Nahaja se že dve leti v italjanskem ujetništvu. Prosim cenjene rojake, ako je kateremu kaj znano o njem, naj mi sporoči njegov naslov, za kar bom zelo hvaležen; če pa sam bere te vrstice, naj se mi oglasi ter navede svoj natančni naslov svojemu očetu: John Jerovšek, Box 1, Pryor, Huerfano Co., Colo. U. S. America. (11-17—2)



Dnevni pogovor.

Jaka:
"Kaj je novega, Jože?."

Jože:
"Slovenski-Amerikanski Koledar je izšel. V njem je najraznovrstnejše čtivo. Ali si si že nabavil iztis?"

Jaka:
"Ne še sedaj, pa bom kmalo."

Jože:
"Le naglo prijatelj, če ne, bo prej pošel, predno prideš ti na vrsto.

Jaka:
"Kaj pa je v letošnji izdaji?"

Jože:
"Predolgo bi trajolo, če bi hotel vse našteti. Le par člankov ti imenujem: "Slovenci", "Kaj so storil Jugoslovani v svetovni vojni" "Generalni štrajk", "Rojstvo Jugoslavije" in tako dalje. Šole je cela kopica. Zanimivosti je svrhana mera."

Jaka:
"Koliko pa stane?"

Jože:
"Štiri dajme. To vendar ni dandanašnji noben denar. Vreden pa je desetkrat toliko."

Jaka:
"Kje bi pa lahko dobil en iztis?"

Jože:
"Pošlji denar v znamkah na Slovenic Publishing Company, 82 Cortlandt Street, New York City, pa ti ga bodo takoj poslali."

Jaka:
"Dobro, dobro, bom po storil tako. Še danes bom poslal.